



**BERNARD PRINCE**  
*Hermann & GREG*

# DE HEL VAN SUONG - BAY



**LOMBARD**  
UITGAVEN

Hermann & GREG

# DE HEL VAN SUONG - BAY

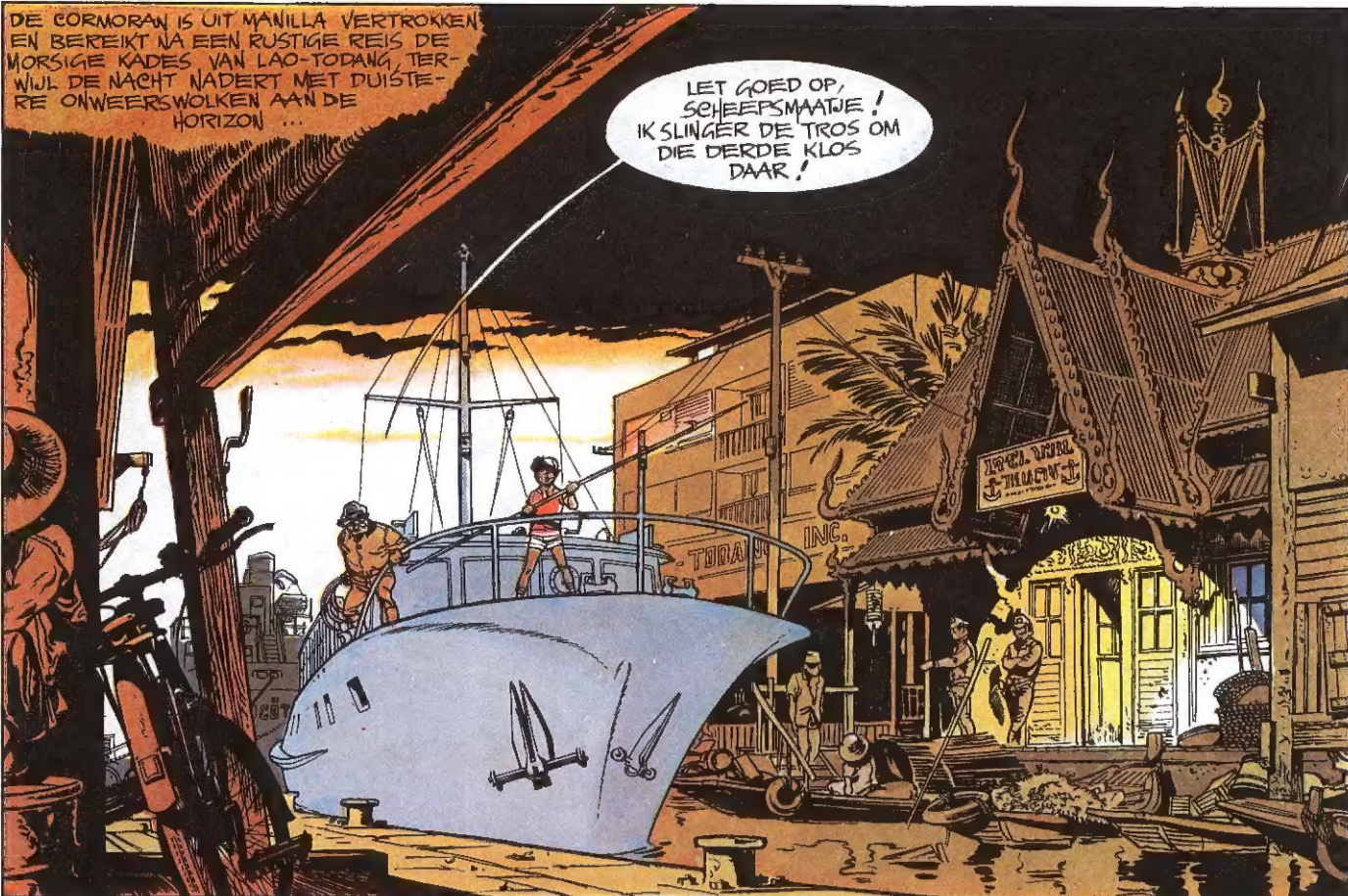


**DE LOMBARD UITGAVEN**

1-11, Paul-Henri Spaaklaan • 1070 - Brussel

DE CORMORAN IS UIT MANILLA VERTROKKEN EN BEREIKT NA EEN RUSTIGE REIS DE MORSIGE KADES VAN LAO-TODANG, TERWIJL DE NACHT NADERT MET DUISTERE ONWEERSWOLKEN AAN DE HORIZON ...

LET GOED OP, SCHEEPSMAATJE!  
IK SLINGER DE TROS OM  
DIE DERDE KLOS OM  
DAAR!



HOP!



NOU, DIE KNOOP ZAL DE  
BOOT WEL HOUDEN TOT WE  
HIER KLAAR ZIJN! HOPELIJK  
BLIJVEN WE HIER NIET  
TE LANG!

AYAY, KAPITEIN,  
DE BOOT LIGT VAST!  
KOM MAAR AAN  
WAL!



EEN ONGEZONDER STUK WERELD  
ALS DIT HIER BESTAAT GEWOON NIET!  
LAVA EN MODDER, BAH! ZELFS HET  
WATER VAN DE STILLE ZUIDZEE LIJKT  
HIER WEL STOOKOLIE, EN HET STIKT  
OOK NOG VAN DE MUGGEN!



OUWE MOPPERPOT, JE HEBT ALTIJD WEL WAT  
AAN TE MERKEN OP DE HAVENS, DIE WE AAN-  
DOEN! VOLGENDE KEER ZAL IK PROBEREN  
EEN VRACHT ZIJDEN KUSSENS VOOR  
MIAMI OF CAPRI TE KRIJGEN!



IK GA EVEN SNEL DE NODIGE  
HANDTEKENINGEN HALEN BIJ DE  
HAVENPOLITIE. MORGENOCHTEND  
BRENGEN WIE DE VRACHT DAN  
WEL AAN WAL, DUS VRIJ TOT  
MORGEN, MAAR HOU EEN  
OOGJE IN HET ZEIL

ACH, HIER GEBEURT  
TOCH ZEKER NIKS. EEN  
SNERTGAT, MAAR EERLIJK. DE  
POLITIE IS HIER AFGRIJSSELIG  
STRENG. ER HOEFT NIET  
VEEL TE GEBEUREN OF  
ZE SCHOFFEN JE DE  
BAK IN!

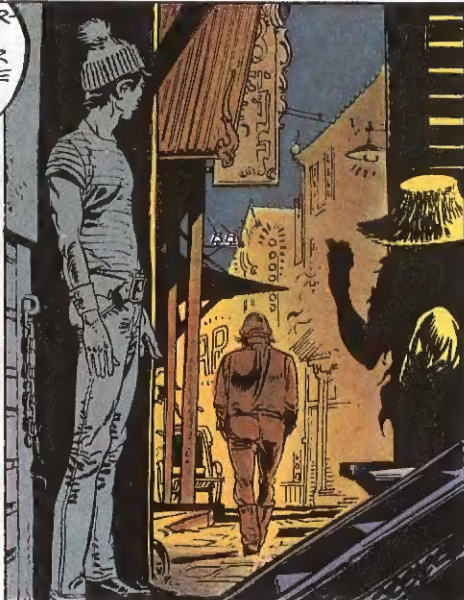
OH JA?

JA. AL DAT GESPUIS IS DUS VAN TE-  
VOREN AL AFGESCHRIKT! VEEL BE-  
WAKING HEEFT DE  
CORMORAN ECHT  
NIET NODIG.

EEN  
SCHEEPSMAAT  
JE IS AL VOL-  
DOENDE, BE-  
DOEL JE  
ZEKER?

IK HEB JE  
WEL DOOR,  
HOOR, GA JIJ  
JE GEBRUIKE-  
LIJKE RONDE  
LANGS DE  
KROEGJES  
MAAR MAKEN.  
IK ZAL ZOLANG  
OP DE BOOT  
BLIJVEN!

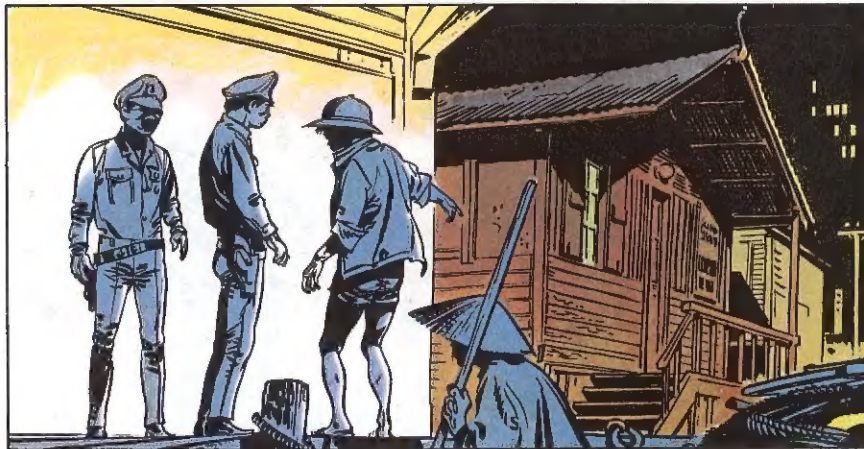
DIE JEUGD VAN TEGEWOR-  
DIG IS ZO UITGEKOOKT...  
VERSCHRIKKELIJK, MAAR  
JE BENT EEN AARDIGE  
JONGEN. IK ZAL NIET  
LANG WEGBLIJVEN!



ALLES VERLOOPT NAAR  
WENS, GROOTMAGTIGE DRAAK!  
ONZE MANNEN VOLGEN DE  
TWEЕ EUROPEANEN EN DE  
BOOT IS ONGINGELD!

GOED!  
VOOR HET WEER  
LICHT WORDT, IS AL-  
LES ACHTER DE  
RUG!







HUMMM, VERRUK-  
KELIJK DIE RIJSTWIJN.  
OM DAT TE KUNNEN DRIN-  
KEN, WIL IK ZELFS EEN HE-  
LE WERELDREIS MAKEN,  
MET EEN KRUIKJE VAN  
DIE WIJN IN JE MAGG.  
VOEL JE JE NET EEN  
ADMIRAAL!



VOORUIT! DE  
GROTE BAAS HOUDT  
NIET VAN MENSEN,  
DIE TEGENSTRIB-  
BELEN...



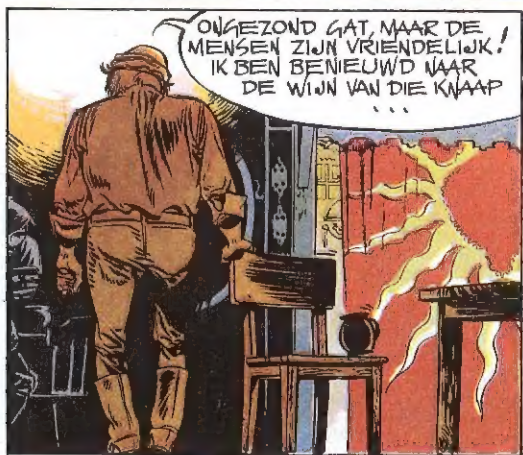
WELWILLENDE  
VREEMDE-  
LING, IK...  
EH...

JA, EERBID-  
WAARDIGE  
WIJNKELNER,  
WAT IS ER  
VAN UW DIENST  
?



DE... DE EERBIDWAARDIGE  
CHEN SONOK, DE EIGENAAR VAN  
DEZE NIETSWAARDIGE HERBERG,  
ZOU HET EEN EER VINDEN U  
VAN ZIJN EIGEN WIJN TE LATEN  
PROEVEN, GEEERDE REIZIGER  
MET DE VURIGE BAARD.

NOU, ZEG,  
DAT IS AARDIG!



ONGEZOND GAT, MAAR DE  
MENSEN ZIJN VRIENDELIJK!  
IK BEN BENIEUWD NAAR  
DE WIJN VAN DIE KNAAP...



HER BEN  
IK, EDELMOE-  
DIGE HERBERG-  
GIER, DIE BIER-  
JOUWER DAAR-  
BINNEN...



POTVERKAATJE  
!



IEMAND HEEFT HEM NEERGE-  
STOKEN. HIJ LEEFT NOG...  
WACHT, IK ZAL U HELPEN...

NEE... U  
M-MOET...

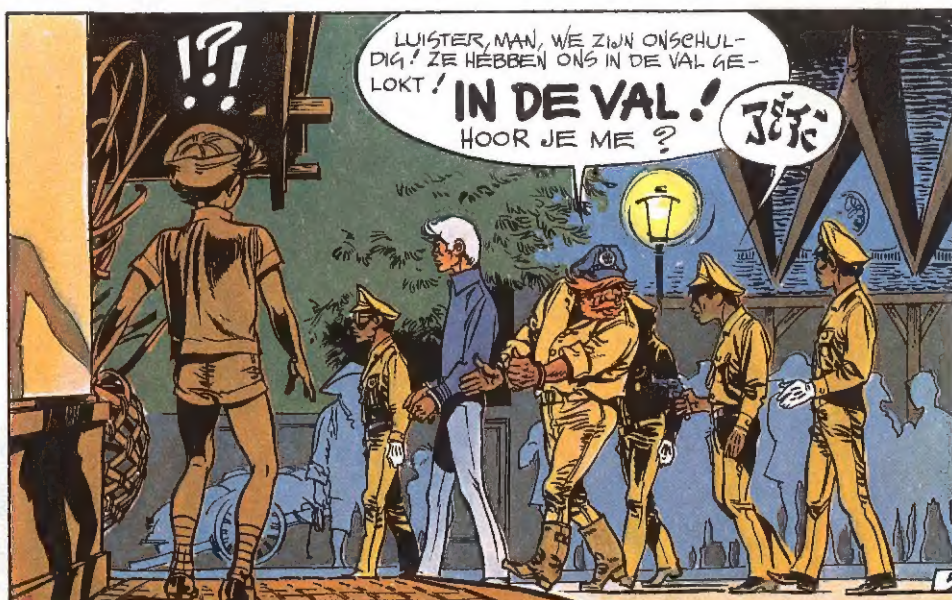
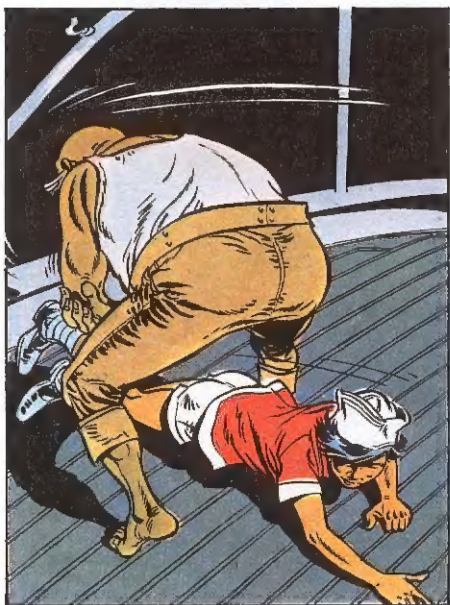


IK HEB HET ZELF  
GEZIEN. HIJ HEEFT  
DE EERBIDWAARDIGE  
CHEN SONOK  
NEERGEESTOKEN OM  
ZIJN GELD TE  
STELEN!

IK?  
WELNEE...  
JULLIE...

HANDEN  
OMHOOG!

**VAN DIE  
BOOT AF!!**  
JULLIE HEBBEN HIER  
NIKS TE MAKEN!





STELLETJE STOMKOPPEN OM DE EEN OF ANDERE RE DEN PROBEREN ZE ONS IN DE GEVANGENIS TE STOPPEN, HOREN JULIE P

HOU TOEH OP JORDAN!

DIE KNAPEN VERSTAAN GEEN WOORD VAN WAT JE ZEGT. DE-GENE, DIE DIT IN EL-KAAR GEZET HEEFT, WIST PRECIES WAT HIJ WILDE... WE KUNNEN BETER WACHTEN TOT WE ERIN SLAGEN EEN ADVOCaat OF OU-ZE CONSUL TE SPRE-KEN TE KRIJGEN...



KEURIG! DE VAL IS DICHTAESLA-GEN, ALLES IS VERLO-PEN ZOALS IK VOOR-ZIEN HAD.



DAT KON OOK NIET ANDERS! DE PLANNEN VAN DE EERBIEDWAARDIGE WANG-HO MOETEN WEL SLAGEN ALS ZIJN VRUCHTBARE GEEST ZE ONTWORPEN HEEFT.

HOU OP MET DAT GE-VLEI, LAFFE ADDER!



HET VERANDERT TROUWENS NIETS AAN DE ZAAK. ER STAAN DE HE-RENN DAAR BUITEN NOG MEER VER-RASSINGEN TE WACHTEN, WANT EENS HEB IK GEZWOREN, DAT IK DE BELEDIGINGEN MIJ AANGEDAAN ZOU WREKEN. (X)

(X) BERNARD PRINCE HEEFT WANG-HO AL ONTMOET IN "GENERAAL SATAN"



DAAR ZIJN DE MANNEN HEER WANG-HO... ZE ZIJN BENIEUWD OF ZE UW OP-DRACHT NAAR UW TEVREDENHEID UITGEVOERD HEBBEN

ACH WAT, ZE KOMEN HUN BELONING OPSTRIJ-KEN.



JAMMER, DAT JE JEZELF MOEST BEZEREN OM DIE BEBAARDE ZEEMAN TE KUN-NEN BESCHULDIGEN, HER-BERGIER... MAAR DIT ZAL WEL ALS BALSEM OP JE WONDE ZIJN.

HIERVOOR BEN IK BEREID ME NOG TWINTIG MAAL TWINTIG KEER NEER TE STEKEN, MACHTIGE HEER



BERNARD EN JORDAN ZIJN GEARRESTEERD... EN IK BEN MAAR TER NAU-WERNOOD ONTSNAPT. VOL-GENS JORDAN WAS DIT OP-ZET... DJINN, OUWE JON-GEN, DEZE KEER ZUL JE JE HERSSENS MOETEN GEBRUIKEN, DE ZAKEN GAAN SLECHT!



COMMISSARIS, IK VERZOEK U ALLEEN MIJ TOE TE STAAN EVEN VAN UW TELEFOON GEBRUIK TE MAKEN. ER MOET HIER EEN VERGISSING IN HET SPEL ZIJN. IK HEB HET RECHT IN EEN DERGELIJK GEVAL CONTACT OP TE NEMEN MET MIJN CONSUL, DAT WEEET U.

SORRY...



... MAAR WE HEBBEN DE LAATSTE TIJD ERG VEEL LAST GEHAD VAN OVERSTROMINGEN. DE TELEFOON-VERBINDINGEN ZIJN OVERAL GESTOORD. MAAR WE ZULLEN VANZELFSPREKEND DIRECT EEN KOERIER STUREN OM UW CONSUL IN SONG-BAO TE WAARSCHUWEN... ALS DE BRUG OVER DE RIVER TEN MINSTE NOG INTACT IS.

GANSTER-MANIEREN!



U DOET ER BETER AAN UW GEVAL NIET TE VERERGEREN DOOR ZO BRUTAAL TE ZIJN, GEVANGENE! ANDERS WETEN WIJ DAAR WEL IETS OP!

SCHOFT!



IK WEEET NIET WAT DE BEDOELING IS, MAAR IK HEB WEL BEGREPEN, DAT WE HIER ZEKER GEEN EERLIJKE BEHANDELING HOEVEN TE VERWACHTEN. HOEVEEL HEBT U GEKREGEN OM ONS SPOORLOOS TE LATEN VERDWINNEN?



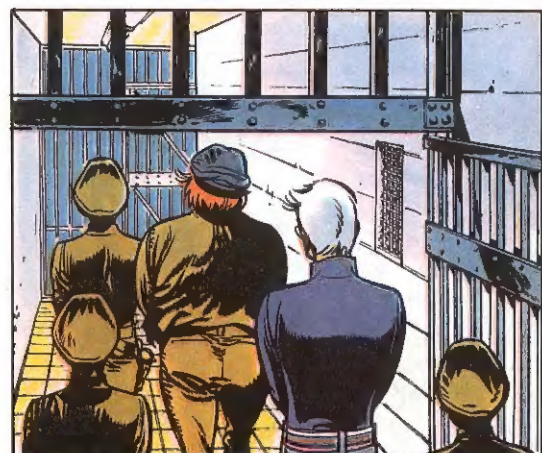
DAT IS EEN BIJZONDER ONAARDIGE OPMERKING, VREEMDELING. U ZULT TREKIES VOLGENS DE HIER GELDENDE WETTEN VEROORDEELD WORDEN. WANT U BENT OP HET ERDPAAD BETRAPT. U VOOR DIEFSTAL EN MENEER VOOR EEN GEWAPENDE OVERVAL



HET RECHT ZAL ZIJN NORMALE LOOP HEBBEN. ALS DE WEGEN WEER BEGAANBAAR ZULLEN ZIJN, ZULT U VOOR HET GERECHT GEDAAGD WORDEN. TOT HET PROCES BEGINT HOUDEN WIJ U IN VOORLOPIGE HECHTENIS, ZOALS IN ALLE BESCHAAFDE LANDEN GEBRUIKELIJK IS.



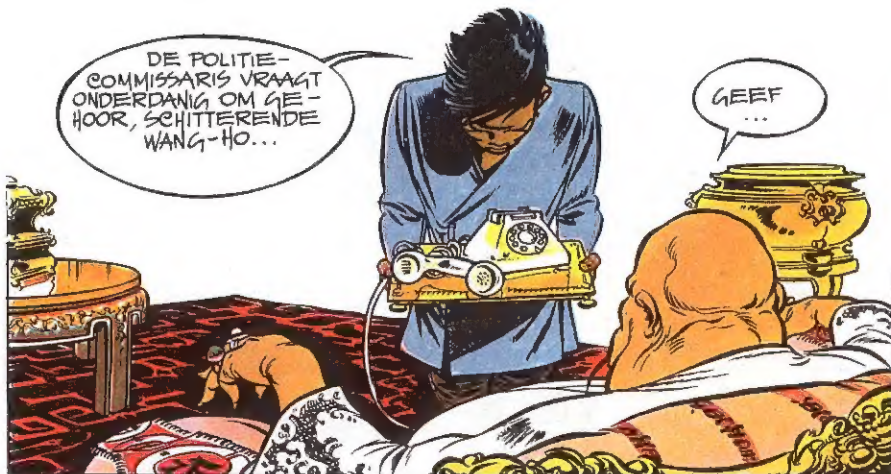
MANNEN, BRENG DE GEVANGENEN WEG. MORGENVROEG ZULLEN ZE OVERGEBRACHT WORDEN NAAR DE GEVANGENIS VAN SUONG BAY.



SUONG BAY! ZELFS DE ONDERWERELD VAN SAN FRANCISCO RILT EN BEEFT DAAR VAN! DE MEEST AF-SCHUWELIJKE GEVANGENIS TER WERELD.

HUM... DE TOCHT, DIE VOOR ONS OP HET PROGRAMMA STAAT, IS WAARSCHIJNLIJK IN GEEN ENKELE REISGIDS OPGE-  
VEN!





DE POLITIE-COMMISSARIS VRAAGT ONDERDANIG OM GEHOOR, SCHITTERENDE WANG-HO...

GEEF ...

MORGEN? PER VRACHTVRAGEN? UITSTEKEND. MIJN BOEKHOUDERS ZULLEN JE ZEKER NIET VERGETEN. BESTE MAN... OH EN DAN NOG IETS... ENKELE NIETSWAARDIGE MEDEWERKERS HEBBEN DAT JONG LATEN ONTSNAPPEN... HIJ ZWERFT NU ERGENS DOOR DE STAD...



LANDLOPERIJ? DAT IS ONZE SPECIALITEIT, MACHTIGE WANG-HO EN U WEEFT HOE STRENG WE ALTIJD OPTREDEN TEGEN JEUGD-MISDADIGHEID. DE HONGER ZAL DIE KLEINE JAKHALS WEL UIT ZIJN HOL JAGEN EN DAN BERGEN WIJ HEM MOOI OP.



DE CORMORAN WORDT BEWAAKT... HUM DAN KAN IK NIETS TE ETEN GAAN HALEN



EN GELD HEB IK OOK NIET. OP DIT OGENBLIK IS DAT NIET ERG, MAAR ALS HET LANG MOET DUREN, KAN IK HET ZEKER NIET LEUK MEER VINDEN...



OP DE EERSTE PLAATS KENNEN ZE ME, WANT ZE WETEN NATUURLIJK PRECIES HOE IK ER UITZIE... MORGENOCHTEND ZULLEN ZE WAARSCHIJNLIJK OVERAL NAAR ME GAAN ZOEKEN... IK ZAL DUS VOOR ALLES



ANDERE KLEREN MOETEN GAAN ZOEKEN OF... IN DIT GEVAL LENEN! DE WETTIGE EIGENAAR ZAL LATER ZIJN GELD WEL KRIJGEN ALS DE MOEILIKHEDEN WAT OPGELOST ZIJN...



EENS KLIJKEN WAT DAT DAAR IS



EN HET GRAPPIGE IS, DAT SUONG BAY TEMIDDEN VAN VERRADERLIJKE MOERASSEN LIGT...

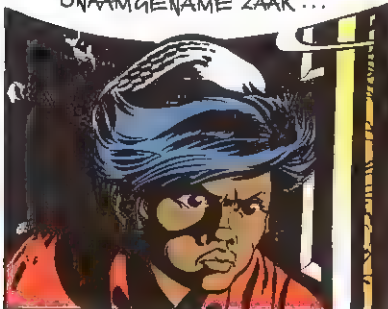


ALLEEN DE TOEGANGSWEG HOEFT MAAR BEWAAKT TE WORDEN. EEN ENKELE WACHTPOST IS AL VOLDOENDE VOOR DE REST ZULLEN DE MOERASSEN WEL ZORGEN...

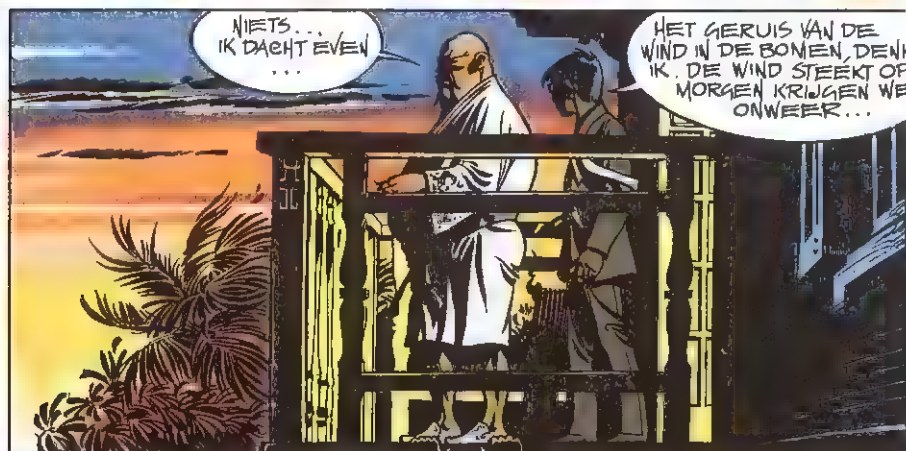
WANG-HO!



BIJ GEBREK AAN BEWIJZEN, WORDEN DE HEREN VOORLOPIG TE SUONG BAY IN HECHTENIS GEHOUDEN... DAN VERDWIJNEN TWEE DOSSIERS SPOORLOOS... HEEL VERVELEND, MAAR EEN GERECHTELIJKE DWALING IS ALTIJD EEN ONAAMGENAME ZAAK...



IK BUIG HET HOOFD VOOR UW OVERWELDIGENDE FANTASIE EN IK DANK ALLE GODEN, DAT ZE MIJ IN DE RIJEN VAN UW MEDEWERKERS GEPLAATST HEBBEN EN NIET IN DIE VAN UW VIJANDEN...





HET BE-  
GINT LIEHT TE  
WORDEN... DUS  
... OF NAAR  
SUONG-  
BAY.

HUM... HET WATER  
KOMT MET BAKKEN  
NAAR BENEDEN...  
EN DAT TERWIJL  
IK ALLEEN NATTIG  
HEID UIT EEN  
FLES KAN VERDRA-  
GEN... DEZE REIS  
VERGEET IK  
NOOIT!



ZELFS DIE  
THEE, HIER RUKT  
AF SCHUWELIJK!

OUWE MOPPERPOT!  
DE KOK IN DEZE GE-  
VANGENIS WEEET TEN-  
MINSTE WAAR ZIJN GE-  
VANGENEN RECHT OP  
HEBBEN...



EEN KOP  
WARMTE THEE  
ZAL ONS GOED  
DOEN VOOR WE  
VERTREKKEN...

STIL  
EENS  
EVEN...



EHN!

?

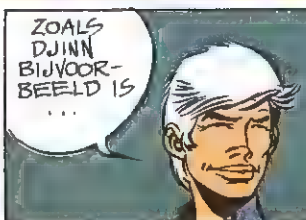


BEDANKT, VRIEND, MAAR DE  
VOLGENDE KEER GRAAG DRIE  
KLONTJES SUIKER ALS HET NIET  
TE VEEL GEVRAAGD IS...



HEB JE BE-  
GREPEN WAT  
HIJ ZEI?

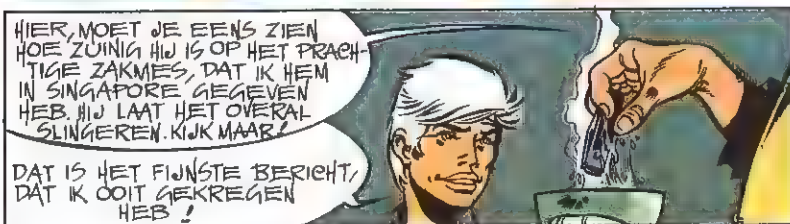
JA, IEMAND SCHIJNT IETS UIT DE  
KEUKEN GESTOLEN TE HEB-  
BEN. IN EEN GEVANGENIS MOET  
JE DAAR WEL UITGESPROKEN  
HANDIG VOOR ZIJN.



ZOALS  
DIJNN  
BIJVOOR-  
BEELD IS  
...

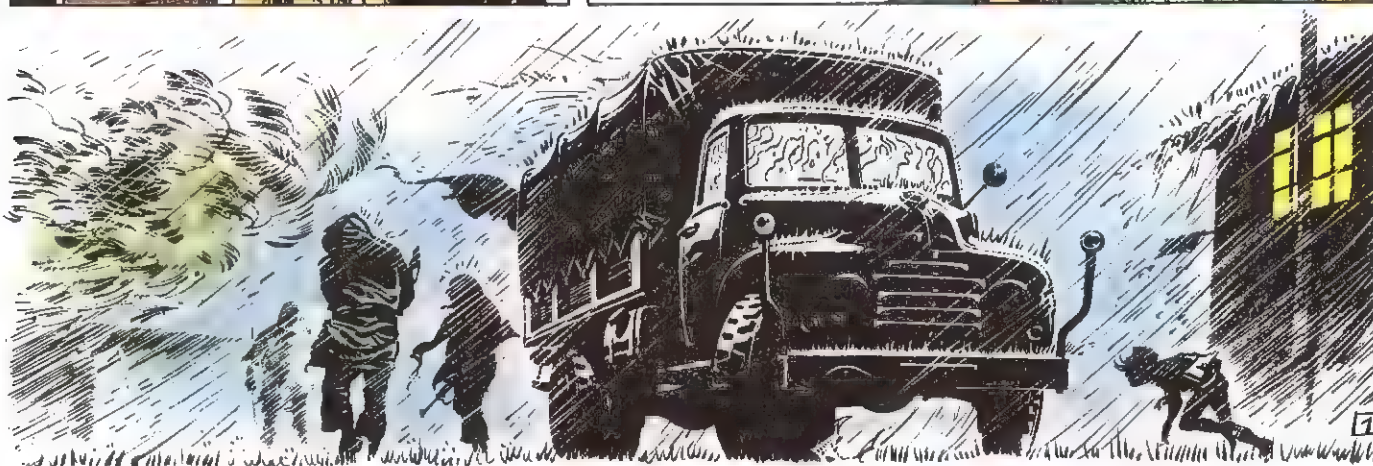


IK HEB  
ALTIJD TEGEN  
JE GEZEED,  
DAT DE OPVOE-  
DING VAN DIE JON-  
GEN TE WEN-  
SEN OVER  
LAAT...



HIER, MOET JE EENS ZIEN  
HOE ZUING HIJ IS OP HET PRACH-  
TIGE ZAKMES, DAT IK HEM  
IN SINGAPORE GEGEVEN  
HEB. HIJ LAAT HET OVERAL  
SLINGEREN. KIKK MAAR!

DAT IS HET FIJNSTE BERICHT,  
DAT IK OIT GEKREGEN  
HEB!



JA, MAAR ALLE GEKHEID  
OP EEN STOKJE...  
WAT GAAN WE NU DOEN?

WEEET JE NOG HOE DE KAART VAN DEZE  
STREEK ER UIT ZIET? JE HEBT DAN ZE-  
KER GEZIEN, DAT DIT LAND ALLEEN BE-  
REIKBAAR IS OVER ZEE OF VIA DE  
WEG VAN SUONG-BAY, WANT DAT  
LIGT VLAKBIJ EEN VAN DE  
GRENZEN...

WE ZULLEN DUS VAN DE OFFICIËLE  
TAXI GEBRUIK MAKEN OM DICHTER  
BIJ DIE GRENZS TE KOMEN EN EEN-  
MAAL DAARGINDS GAAN WE ER ZO  
SNEEL MOGELIJK  
VANDOOR. DAN GAAN  
WE REGEELRECHT  
NAAR EEN AMBAS-  
SADE OF CON-  
SULAAT, MAAR  
VOORLOPIG  
GEDRAGEN WE  
ONS KEURIG

HET, KLINT AARDIG, MAAR VOOR  
ZOVER IK ME KAN HERINNEREN,  
IS DE OMGEVING VAN SUONG-  
BAY VERRE VAN IDEEAAL VOOR  
LANGE WANDELINGEN... NOU  
JA, WE ZULLEN HET WEL MER-  
KEN...

EN DAARNA ZULLEN  
WE OP ZOEK GAAN  
NAAR DE GRAPPEN-  
MAKER, DIE ONS HIER  
IN GEWERKT HEEFT.  
WANT MET HEM HEB  
IK EEN APPELTJE  
TE SCHILLEN!

AHA, DE  
CONCIERGE!

365!  
NAAR  
BUITEN!

MENEER WIL DE  
POST WEL DOORSTU-  
REN, HE, WANT VOOR-  
LOPIG KOMEN WE  
NIET TERUG!

EEN HELE VRACHT-  
WAGEN VOOR ONS BEI-  
DEN... ONZE BESCHEI-  
DENHEID WORDT WEL  
OP DE PROEF  
GESTELD!

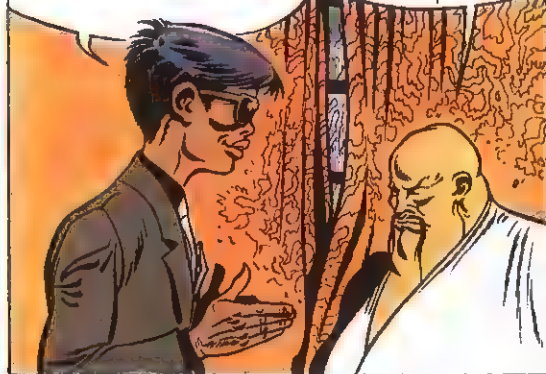
HET ERGSTE VIND IK NOG, DAT HIER ERGENS IN DE STAD IEMAND MOET ZIJN, DIE BIJ ZONDER TE VREDEN OVER ZICHZELF IS... EN BOVENDIEN WETEN WE NIET EENS WAAROM DIE ONBEKENDE "WELDOENER" ONS ZO TE GRAZEN GENOMEN HEEFT...

OH, WE KRIJGEN HEUS WEL DE GELEGENHEID OM HEM TE VRAGEN WAT DE BE-DOELING IS... TENMINSTE... DAT IS TE HOPE...



UW WENSEN ZIJN VERVULD, MACHTIGE HEER...

JA... DAT WEL EN TOEH...



IK BEGRIP HET NIET GOED... ZE ZIJN GEFILIG MEE GEGAAN... IK HAD EEN DERGELIJKE PASSIEVE HOUDING NIET VERWACHT VAN DIE DOMME "SPIERBONKEN"



ZOUDEN ZE BESLOTEN HEBBEN LATER IETS TE ONDERNEMEN? NEE! ALLEEN ALS ZE HUN BOOT HADDEN KUNNEN BEREIKEN, Zouden ZE EEN KANS GEHAD HEBBEN... EN DIE BOOT WORDT STRENG BEWAAKT.

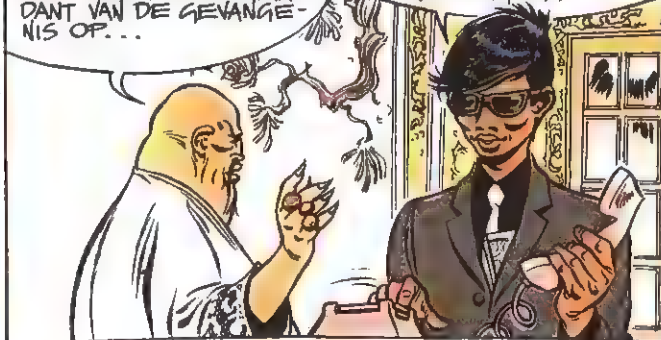


WACHT EENS... NATUURLIJK! ZE ZULLEN PROBEREN DE GRENS TE BEREIKEN, MAAR ZE WETEN NIET, WAT ZICH TUSSEN SUONG-BAY EN DE GRENS BEVINDT... HAAH, DAT IK DAAR NIET EERDER AAN GEDACHT HEB.

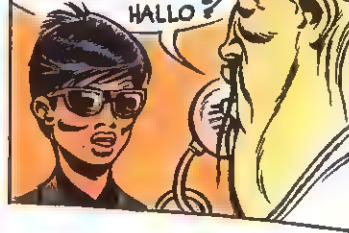


OH, DAT BRENGT ME OP EEN SCHITTEREND IDEE BEL DIRECT DE COMMANDANT VAN DE GEVANGENIS OP...

ZE KUNNEN NOOIT ONTSNAPPEN ALS U HEM WAARSCHUWT...

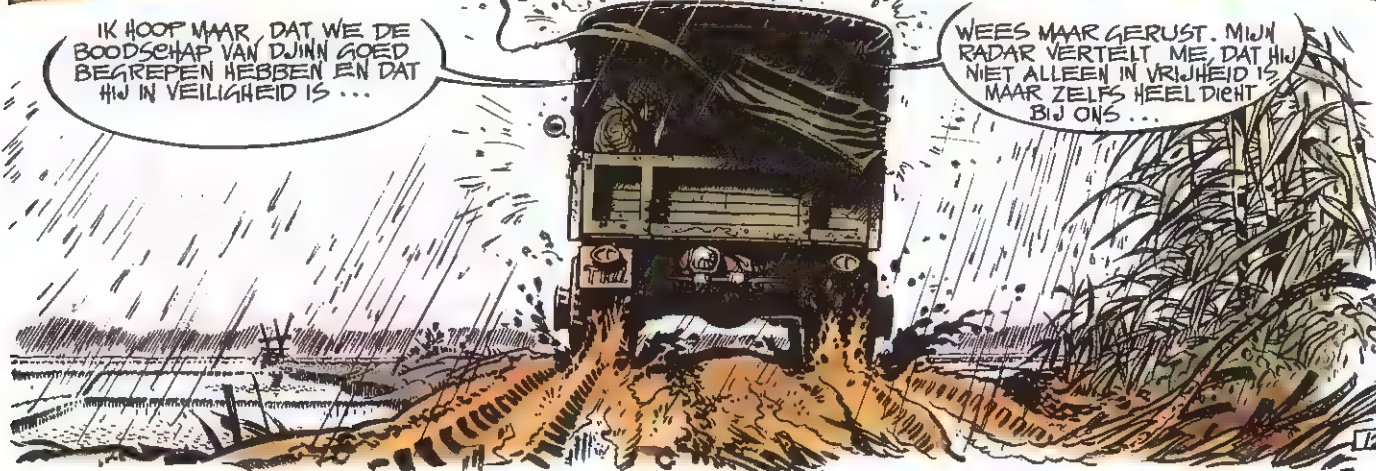


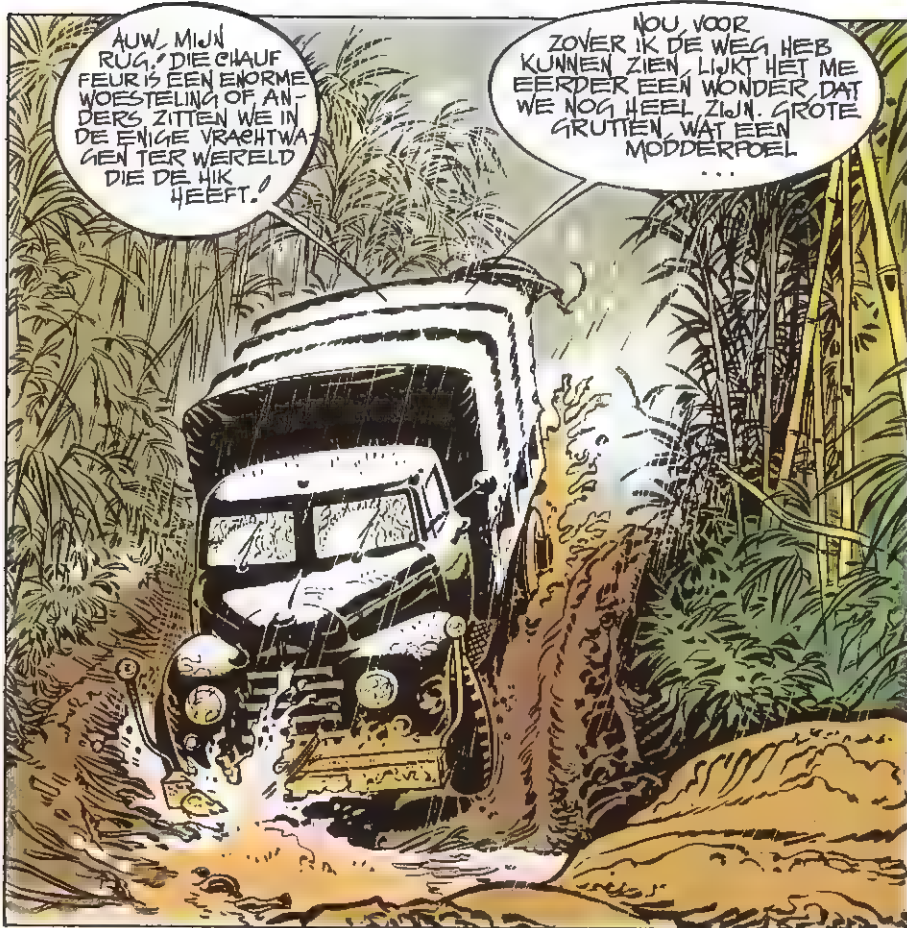
JONGEMAN, JE BENT NOG DOMMER DAN IK DACHT... WE ZULLEN PRINCE EN JORDAN IN TEGENDEEL DE GELEGENHEID GEVEN OM TE ONTSNAPPEN... HALLO?



IK HOOP MAAR, DAT WE DE BOODSCHAP VAN DJINN GOED BEGREPEN HEBBEN EN DAT HIJ IN VEILIGHEID IS...

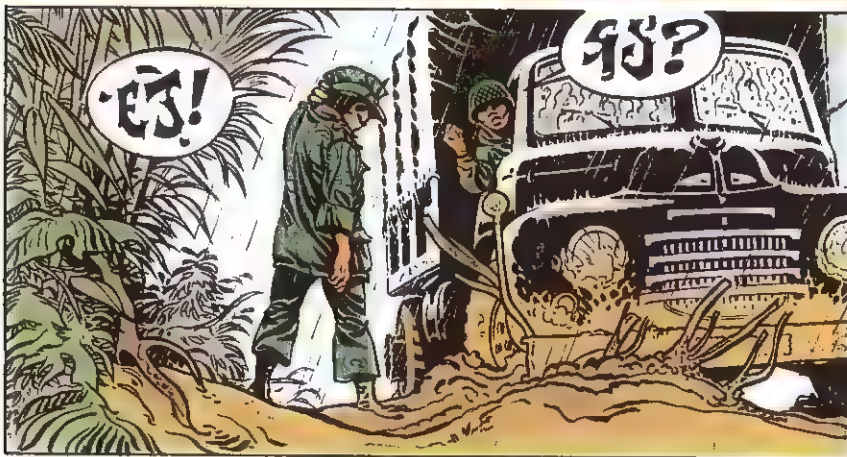
WEES MAAR GERUST. MIJN RADAR VERTELT ME, DAT HIJ NIET ALLEEN IN VRIJHEID IS, MAAR ZELFS HEEL DICHT BIJ ONS...





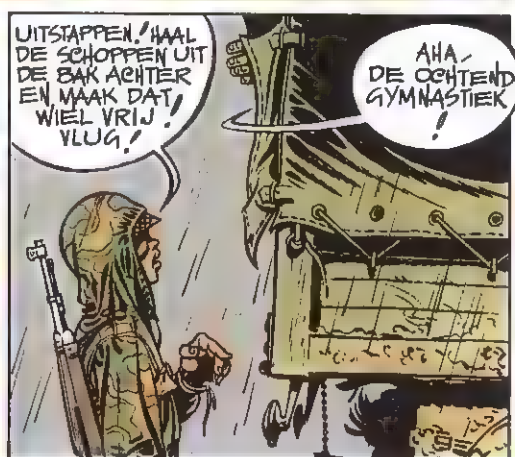
AUW, MIJN  
RUG, DIE CHAUF  
FEUR IS EEN ENORME  
WOESTELING OF AN-  
DERS ZITTEN WE IN  
DE ENIGE VRACHTWA-  
GEN TER WERELD  
DIE DE HIK  
HEEFT.

NOU, VOOR  
ZOVER IK DE WEG HEB  
KUNNEN ZIEN, LIJKT HET ME  
EERDER EEN WONDER DAT  
WE NOG HEEL ZIJN. GROTE  
GRUTTEN, WAT EEN  
MODDERPOEL



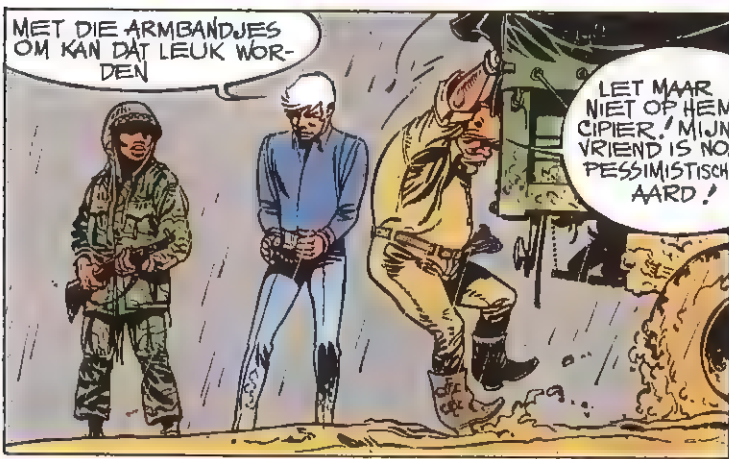
ES!

SS?



UITSCAPPEN! HAAL  
DE SCHOPPEN UIT  
DE BAK ACHTER  
EN MAAK DAT  
WIEL VRIJ!  
VLUG!

AHA,  
DE OCHTEND  
GYMNASTIEK!



MET DIE ARMBANDJES  
OM KAN DAT LEUK WOR-  
DEN

LET MAAR  
NIET OF HEM,  
CIPIER, MIJN  
VRIEND IS NOGAL  
PESSIMISTISCH VAN  
AARD!



IK ? PESSIMISTISCH ? HELE-  
MAAL NIET! DEZE VRACHTWA-  
GEN BEVAT ALLES DAT ME GE-  
LUKKIG KAN MAKEN!

ONZE BEWAKER HIER SCHIJNT ONZE SCHONE  
TAAL ABSOLUUT NIET TE VERSTAAN. PROBEER  
HEM DUIDELIJK TE MAKEN, DAT IK EVEN  
ALLEEN WIL ZIJN VOOR  
EEN KORT ONDERHOUD  
...

PARDON?

OH! GESNO-  
PEN ME-  
NEER, DAAR GA  
IK DAN!

ATTENTIE! HEREN GRA-  
VERS AANTREDEN, EEN HALVE  
DRAI NAAR RECHTS...

RECHTS!

!!

!?

!!

RUSTIG MAAR, HOOR! IK GAF ALLEEN  
MAAR EVEN UITING AAN MIJN OVERWEL-  
DIGEND ENTHOUSIASME! WE  
GAAN AL!

VLUG!  
WAT DOE JIJ  
DAAR  
ONDEUK?

DE HELE VAL  
IS OPGEZET  
DOOR WANG-  
HO! HET STAAT  
OP DIT PAPIER.  
WAAR GAAT DEZE  
VRACHTWAGEN  
HEEN?

DE GEVANGENIS VAN SUONG-  
BAY PROBEER ER AF TE  
SPRINGEN VOOR WE DE GEVAN-  
GENIS BEREIKEN EN WACHT  
ERGENS IN DE BUURT. LANG  
ZAL HET NIET DUREN!

IS DE  
PAUZE LANG  
GENOEG GE-  
WEEST?

JA, IK HEB ZELFS DE TIJD  
GEHAD OM BIJ DE KASSA  
EEN PROGRAMMA TE KOPEN  
EN DE NAAM VAN DE REGIS-  
SEUR VAN HET STUK TE VRA-  
GEN. DIE KNAAP ZAL EEN  
OVATIE KRIJGEN ALS  
HET STUK AFGELO-  
PEN IS!

ZWIGEN!  
VOORUIT,  
WERKEN!

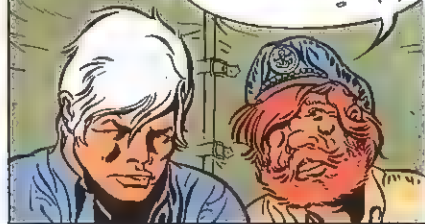


DAAR GAAN  
WE WEER! STEVIGE  
VRACHTWAGEN WEL! EEN  
MERK OM AAN TE  
BEVELEN!

PROBEER NOU EENS EVEN  
STIL TE ZIJN, GRAPPENMAKER,  
DAN KAN IK JE DUIDELIJK MA-  
KEN WAT ER AAN DE  
HAND IS...

DJINN MAAKT DE REIS MET ONS  
MEE. VLAAG ONDER ONS NEEMT  
HIJ EEN MODDERBAD. HIJ  
HEEFT ONTDEKT, DAT VRIEND  
WANG-HO ONS  
DEZE VER-  
RASSING BE-  
ZORGD  
HEEFT.

WANG-HO?  
IS DIE DAN NIET DE  
LUCHT IN GE-  
GAAN? (X)



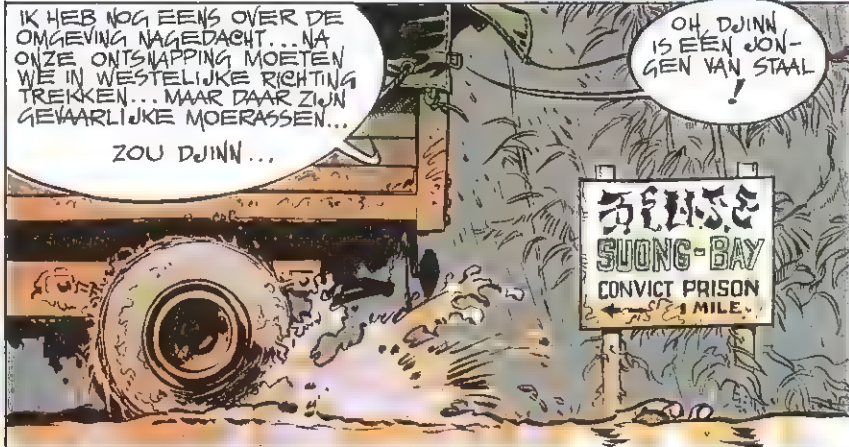
(X) LEES HET AVONTUUR VAN GENERAAL SATAN.

KENNELIJK NIET, DE OMSTANDIGHEDEN IN  
AANMERKING GENOMEN... ZOZO, DIE  
DJINN! HIJ HEEFT EEN VOORRAADJE VOED-  
SEL EN EEN REVOLVER VAN DE GEVANGE-  
NIS GELEEND... VANDAAR DIE PANIEK IN  
DE KEUKENS...



IK HEB NOG EENS OVER DE  
OMGEVING NAGEDACHT... NA  
ONZE ONTSNAPPING MOETEN  
WE IN WESTELIJKE RICHTING  
TREKKEN... MAAR DAAR ZIJN  
GEVAARLIJKE MOERASSEN...

ZOU DJINN...



OH, DJINN  
IS EEN JON-  
GEN VAN STAAL!

DEENSE  
SUONG-BAY  
CONVICT PRISON  
1 MILE



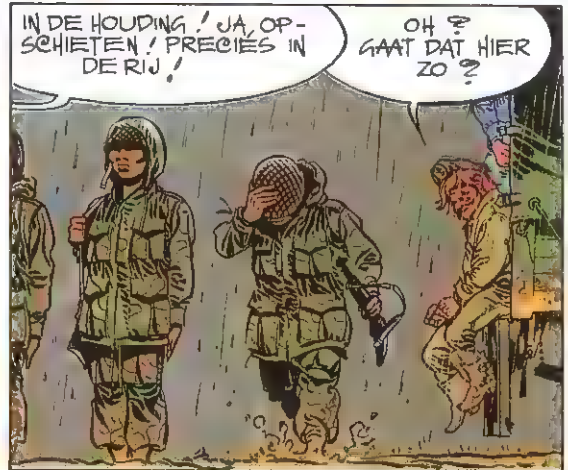
ZIEZO,  
IK STAP ALVAST  
UIT!  
TOT ZIENS,  
BERNARD!



AHA,  
DAAR KOMEN ONZE  
NIEUWE KOSTGANGERS  
WE ZULLEN DE HEREN  
EEN AARDIGE ONT-  
VANGST GEVEN!



UITSTAPPEN!  
VLUG EEN BEET-  
JE!



IN DE HOUDING! JA, OP-  
SCHieten! PRECIES IN  
DE RIJ!

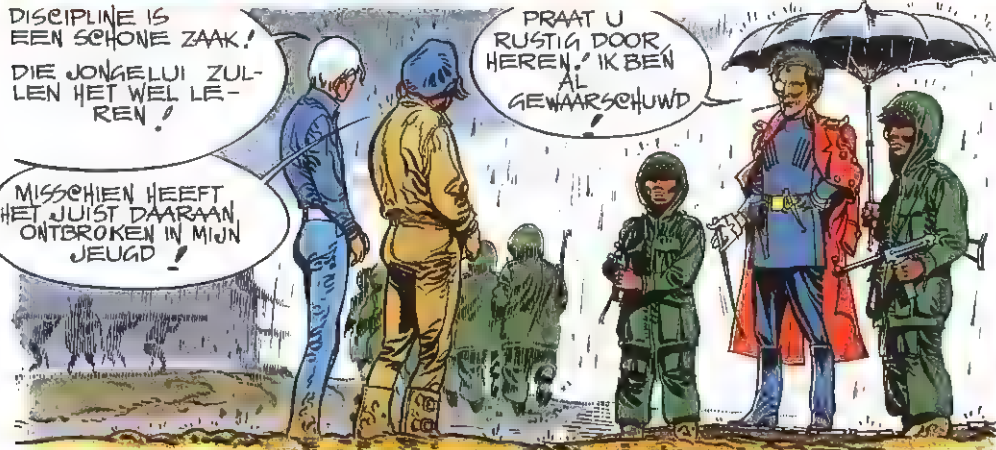
OH?  
GAAT DAT HIER  
ZO?



WAT EEN TROEP!  
ALLES IS EVEN VIES! DE SOL-  
DATEN KRIJGEN DRIE MINUTEN  
OM DAT IN ORDE TE MAKEN  
!



AFMARCHE-  
REN!



DISCIPLINE IS  
EEN SCHONE ZAAK!  
DIE JONGELUI ZUL-  
LEN HET WEL LE-  
REN!

PRAAT U  
RUSTIG DOOR  
HEREN! IK BEN  
AL GEWAARSCHUWD

MISSCHIEN HEEFT  
HET JUIST DAARAAN  
ONTBROKEN IN MIJN  
JEUGD!



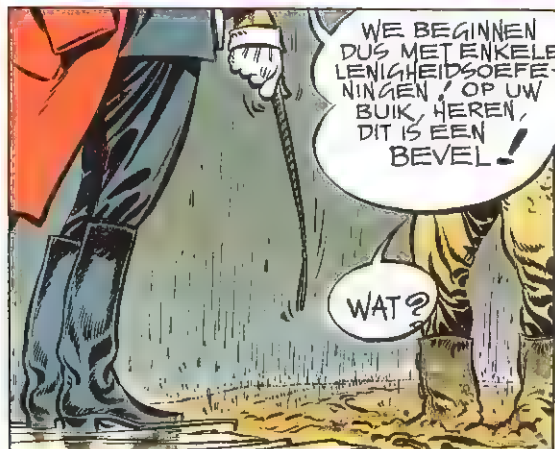
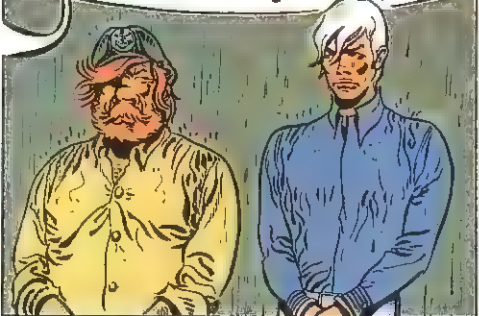
IK HEB AL LANG GEHOOPT MIJN  
METHODES EENS TE KUN-  
NEN TESTEN OP PERSONEN  
MET EEN MOEILIK KARAK-  
TER. WELKOM IN  
SUONG-BAY HE-  
REN! UW VER-  
BLIJF HIER  
KAN INTE-  
RESSANT  
WORDEN!

IK BEN  
ZEER GESTELD  
OP GOEDE MANIE-  
REN! DAAROM  
ZAL IK ME EERST  
VOORSTELLEN! IK  
BEN MAJOR IGOR  
SARAKELIAN EN  
IK HEB DE LEIDING  
OVER DIT BESCHED-  
DEN OPVOEDINGS-  
GESTICHT!



"AANGENAAM"  
PAST HIER  
NIET...

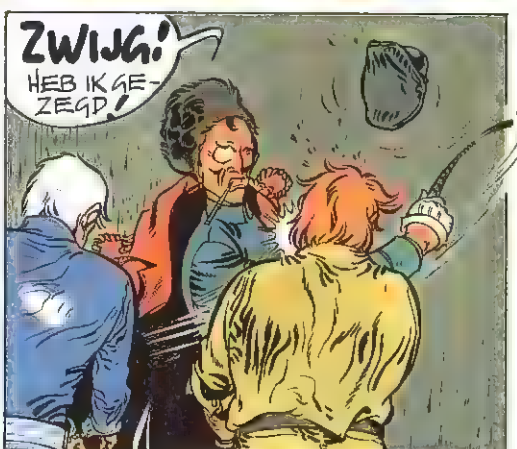
**ZWIJG!** IN SUONG-BAY WORDT  
ALLEEN OP MIJN VRA-  
GEN GEANTWOORD! MAAR ORDERS  
WORDEN OGENBLIKKELIJK  
UITGEVOERD!



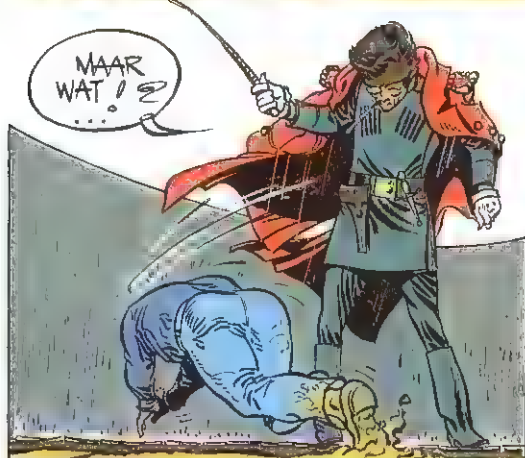
WE BEGINNEN  
DUS MET ENKELE  
LENIGHEIDSOEFEN-  
NINGEN! OP UW  
BUIK, HEREN,  
DIT IS EEN  
BEVEL!

WAT?

ZO IS HET GENOEG  
GEWEEST, VOEGELVER-  
SCHRIKKER! ZELFS IN  
DE PRIMITIEFSTE GE-  
VANGENIS ZIJN ER  
NOG GRENZEN!



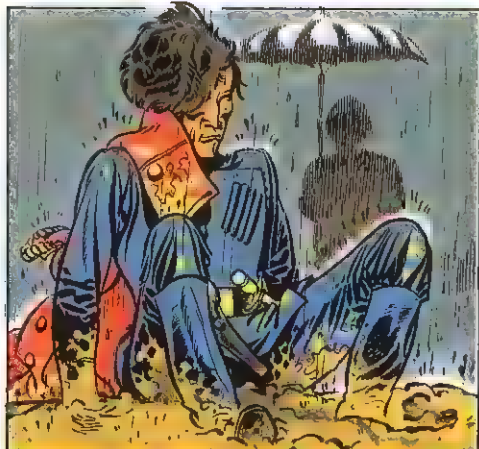
**ZWIJG!**  
HEB IK GE-  
ZEGD!



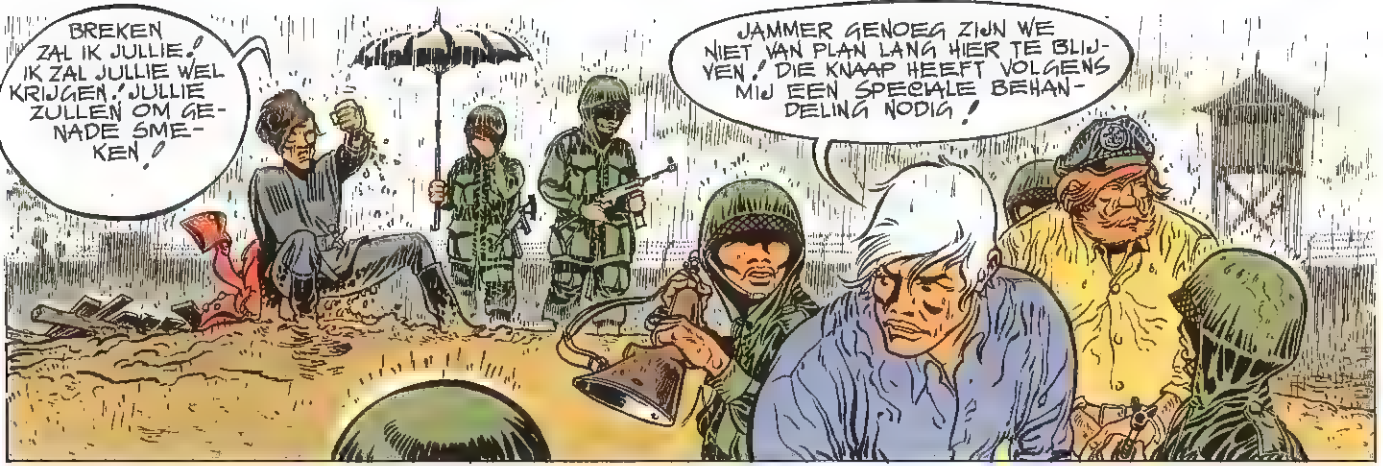
MAAR  
WAT!?



**NEEE!**



**SOLDATEN!!!  
HIERHEEN! GOOI ZE IN  
HET HOK! EN ZONDER  
ETEN! IK... IK...**

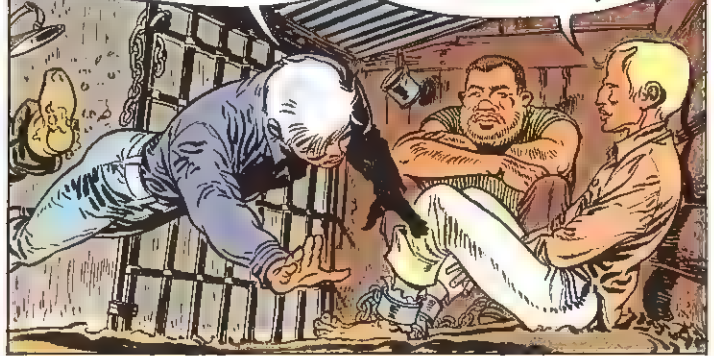


IS DAT HET "HOK"? MAN ALS ZE ME ZO VERWEN- NEN KRIJG IK NOG EEN BUIKJE.



SORRY, HEREN, MAAR MAG HIER OOK GEROOKT WOR- DEN?

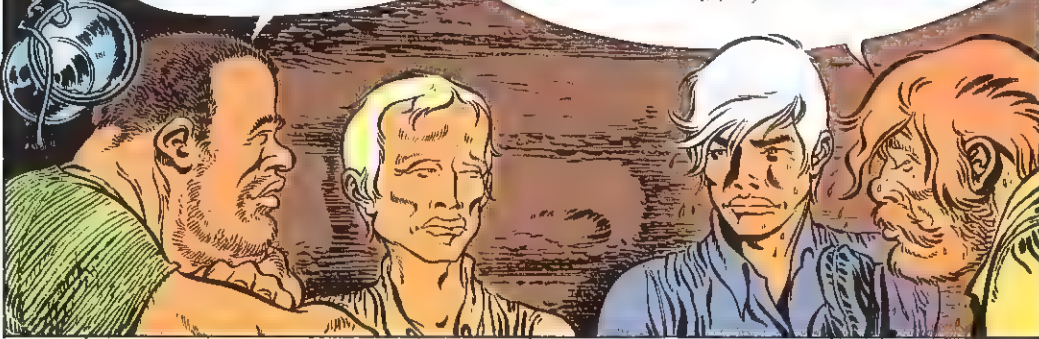
WEEET IK VEEL. VORIG JAAR HEEFT EEN RAT HELAAS DE ASBAK OPGEGETEN.



DE HEREN HEBBEN VRIEND IGOR DUS DE VOET DWARS GEZET? IK DENK DAT WE HET SAMEN BEST KUNNEN VINDEN. WAAROM ZIJN JULLIE HIER? ERNSTIG?

NEEUUU. NI EEN BOZE BUI HEBBEN WE DE HELE BEVOL- KING VAN EEN BADPLAATS UITGE- ROEID. HET SLECHTE WEER ZAT ONS DWARS, SNAP JE...

HOU NOU EENS OP MET DIE ONZIN, JORDAN. DOOR EEN OF ANDERE VALSE BESCHULDIGING ZIJN WE HIER TERECHT GEKOMEN. WE HOPEN ER ACHTER EL- KAAR UIT TE TREKKEN OM RECHT TE VERKRIJGEN. IK BEN BERNARD PRINCE EN HIJ BARNEY JORDAN.



VERDRUKTE ONSCHULD, NIETWAAR? ZEUR NIET, MAN. HIER KAN IEDEREEN LIEGEN ZOVEEL HIJ WIL. DAT IS TROU- WENS ONZE ENIGE VRIJHEID. IK BEN WHIT CODY EN HIJ IS ROCCO CAVAL- LI EN NATUURLIJK ZIJN WIJ OOK ZO ONSCHULDIG ALS LAM- METJES.



JAJA, EXCELLENTE, ZE ZIJN ZO- JUIST AANGEKOMEN... NOGAL MOEI- LIJK, MAAR UW BEVELEN ZIJN STIPT OPGEVOLGD... JA, OPGESLOTEN MET TWEE ECHTE OPROERKRAAI- ERS... CODY EN CAVALI... ZE ZULLEN ZEKER ONTSNAPPEN... WAT IK OVERIGENS TEN ZEER STE BETREUR!



BIJ HET EERSTE LICHT VAN DE NIEUWE DAG  
HIELD HET OP MET REGENEN. LANZAAM TROK  
DE DUISTERNIS WEG VAN DE HEL VAN  
SUONG-BAY...



ZEG, JONGENS,  
JULLIE KENNEN DE  
GEWOONTES VAN HET  
HUIS BETER DAN WIJ.  
HOE IS HET ONT-  
BIJT HIER?

IK HEB 'S  
OCHTENDS AL-  
TIJD HONGER  
ALS EEN  
PAARD!

BEN JE VAN PLAN  
DE HELE DAG ZO  
GRAPPIG TE BLIJ-  
VEN? ALS DAT  
ZO IS, HAAL IK  
ZEKER DE AVOND  
NIET!



LATEN ZE ONS DE HELE DAG IN DIT HOK  
OPGESLOTEN ZITTEN?

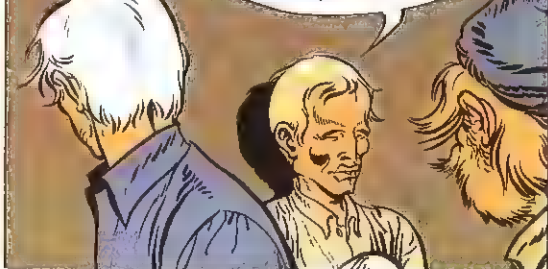
DAT LIGT AAN  
HET HUMEUR VAN  
IGOR



DE DWANGARBEIDERS WER-  
KEN MEESTAL IN DE ZAGE-  
RIJ AAN DE ZUIDKANT VAN  
HET KAMP. DE SPECIALE  
GEVALLEN MOETEN SOMS  
BOMEN HAKKEN, MAAR  
DAT HANGT ER VAN AF  
... LEUK IS HET  
ANDERS NIET



WE WORDEN DAN NAAR DE BEBOSTE, HELLINGEN GE-  
STUURD VLAKBIJ DE MOERASSEN. WE ZIEN ALLE-  
MAAL AAN ELKAAR GEKETEND... VAN TIJD TOT TIJD  
KOMT ER EEN KROKODIL KIJKEN OF ER NOG EEN  
HAP HOUTHAKKER TE HALEN VALT. OF ALS EEN BOOM  
VERKEERD VALT KUN JE NIET SNEL GE-  
NOEG WEGKOMEN MET DIE  
BEENBOEIEN...



JULLIE MOETEN  
EEN ARBEIDERSPAR-  
TIJ STICHTEN... AHA,  
HET PERSONEEL!

W!

VANDAAG WORDT HET  
BOMEN OMHAKKEN. SA-  
RAKELIAN HEEFT NOG  
EEN BOZE BUI!



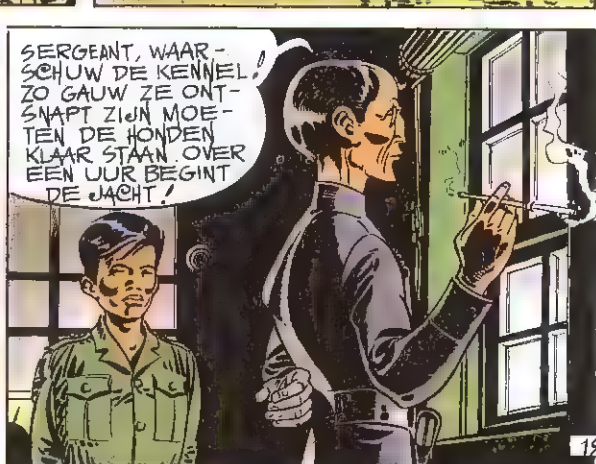
IK WIL  
KOFFIE!



OP HET  
WERK STAAT EEN  
GROTE TON WATER  
VANMIDDAG KRIJGEN  
WE SOEP EN RIJST

UITSTEKENDE  
VOOR DE  
SLANKE LIJN!

SERGEANT, WAAR-  
SCHUW DE KENNEL!  
ZO GAUW ZE ONT-  
SNAPT ZIJN MOE-  
TEN DE HONDEN  
KLAAR STAAN. OVER  
EEN UUR BEGINT  
DE JACHT!





ZEG, KRIJGEN WE ZO-  
MAAR BIJLEN & ZIJN ZE  
DAN NIET BANG, DAT WE  
OP EEN IDEE ZOUDEN  
KUNNEN KOMEN ?

HAAL JE MAAR NIETS, IN JE HOOFD. BIJ HET  
WERK STAAT EEN WACHTTOREN MET EEN MI-  
TRAILLEUR, DIE MEER WEGHEEFT VAN EEN  
KANON. ZELFS EEN SCHEVE, BLIK NAAR EEN  
VAN DE SOLDATEN IS AL VOLDOENDE



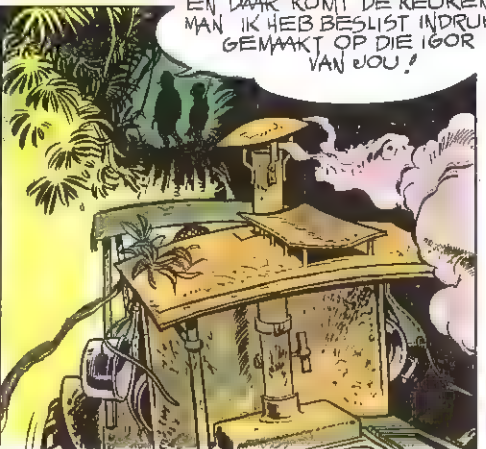
STOP !  
HIER WERKEN !



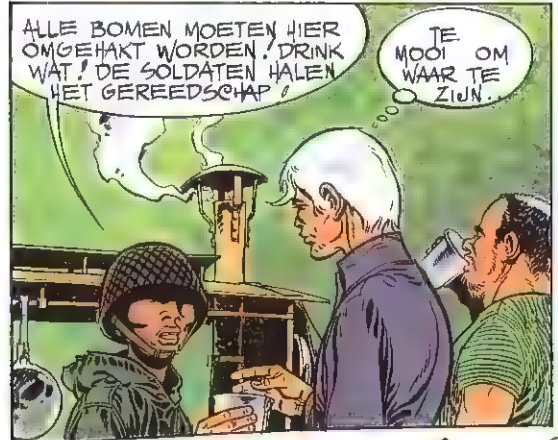
AH ? DAT IS  
EEN ANDERE  
PLEK !

IK ZIE GEEN WACHTTOREN ! OOK NIET AAR-  
DIG ! ZE VINDEN ONS NIET EENS  
GEVAARLIJK !

ZE NAKEN ONS AAN ELKAAR VAST...  
ZELFS JE EIGEN VRIENDEN KUN  
JE NIET MEER KIEZEN ...



EN, DAAR KOMT DE KEUKEN,  
MAN IK HEB BESLIST INDRUK  
GEMAAKT OP DIE IGOR  
VAN JOU !



ALLE BOMEN MOETEN HIER  
OMGEHAKT WORDEN, DRINK  
WAT ! DE SOLDATEN HALEN  
HET GEREEDSCHAP !

JE  
MOOI OM  
WAAR TE  
ZIJN...

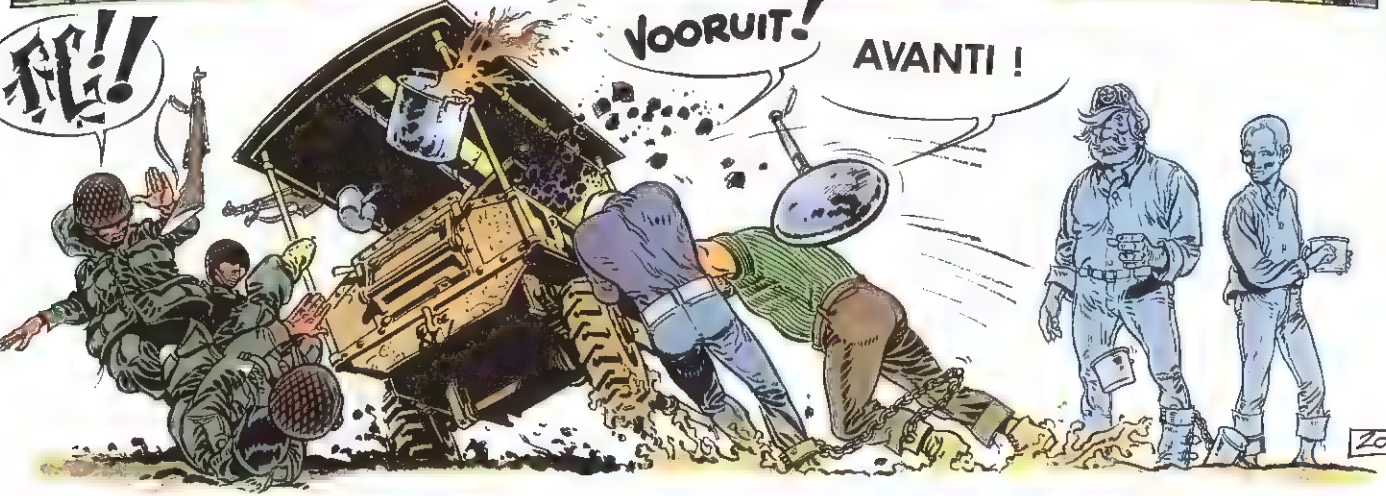


VIER TEGEN VIER  
!  
IS DAT GEEN  
PRACHTKANS ?

HE ? NU JE HET  
ZEGT... ZOU HET  
KUNNEN, DENK  
JE ?



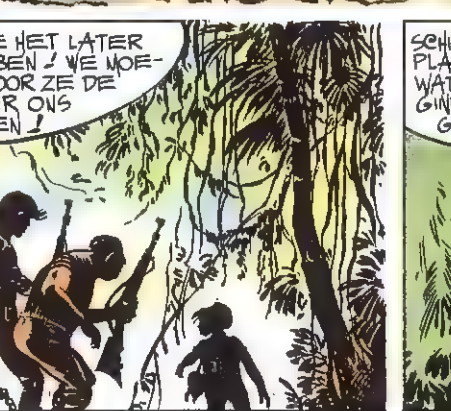
NATUURLIJK ! WE HEBBEN  
ALLE TROEVEN IN HANDEN !  
LET OP...

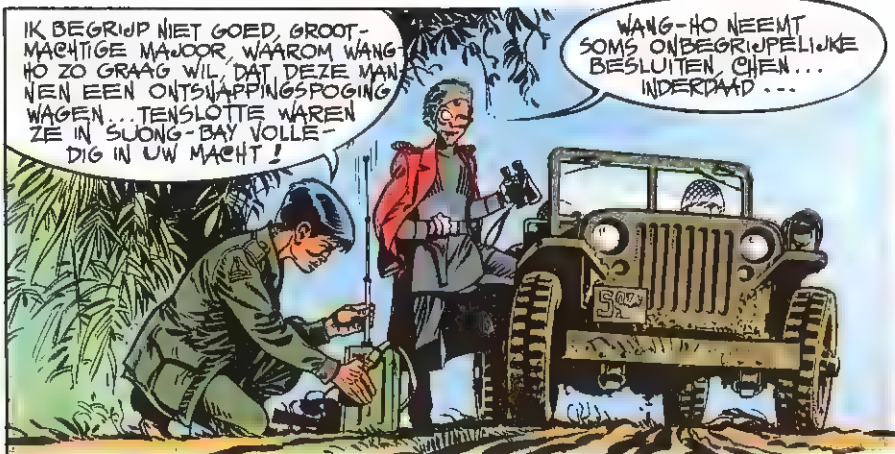


RE !!

VOORUIT !

AVANTI !





IK BEGRIP NIET GOED, GROOT-  
MACHTIGE MAJOR, WAAROM WANG-  
HO ZO GRAAG WIL, DAT DEZE MAN  
NIEN EEN ONTSNAPPINGSPOGING  
WAGEN... TENSLOTTE WAREN  
ZE IN SUONG-BAY VOLLE-  
DIG IN UW MACHT!

WANG-HO NEEMT  
SOMS ONBEGRIJPelijke  
BESLUITEN, CHEN...  
INDERDAAD...



... MAAR VOOR EEN NORMALE RECHT-  
BANK Zouden PRINCE EN JORDAN NOOIT  
VERDOORDEELD ZIJN. WANG-HO IS ER  
SLECHTS IN GESLAAGD ZE GEVANGEN  
TE NEMEN, DANK ZIJ DE HULP VAN  
ENKELE TROUWE AANHANGERS ZOALS  
EEN VAN HEM EN MIJ  
VERKNOCHTE POLI-  
TIEMAN...



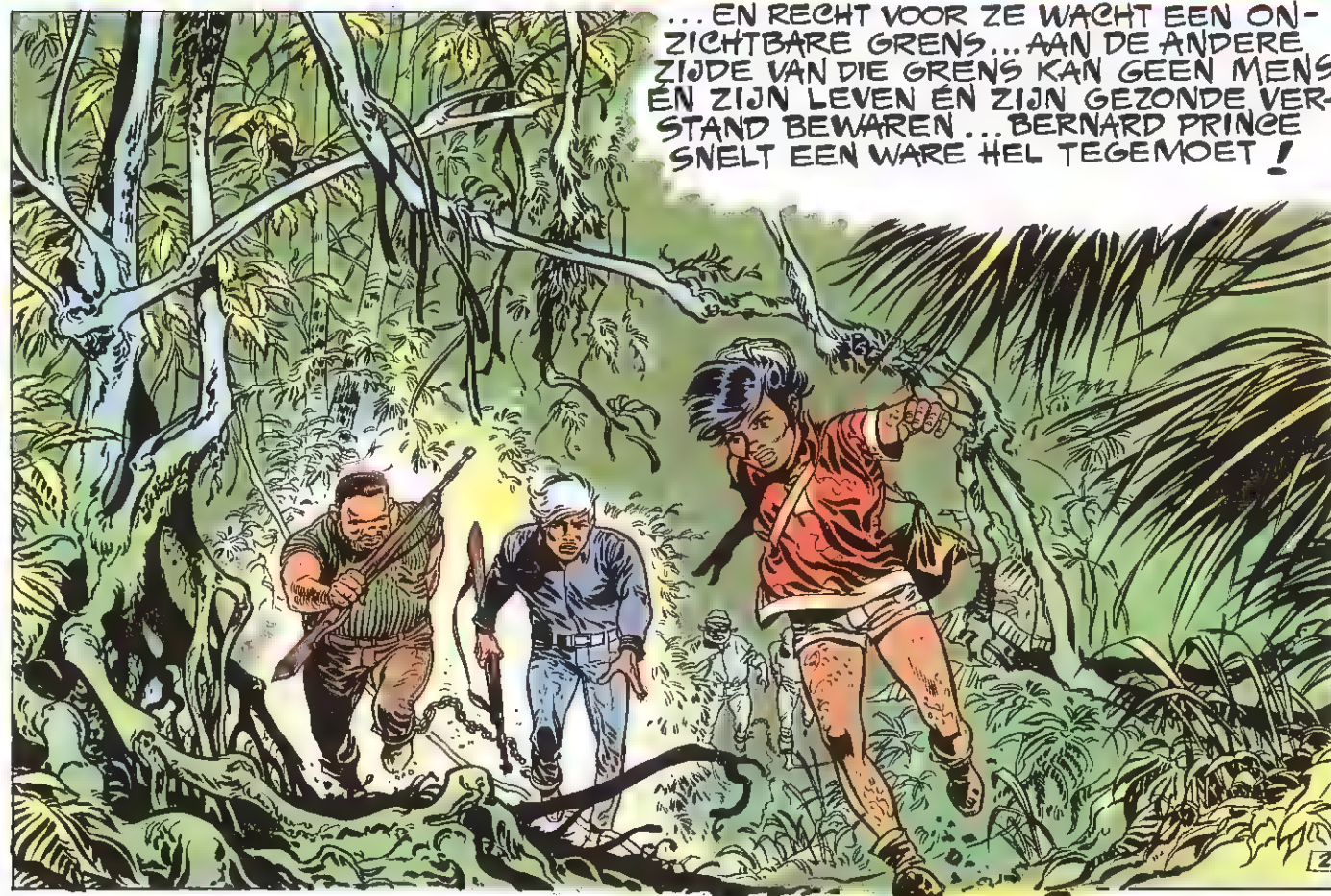
HELAAS ZIJN ER IN DIT LAND OOK NOG IN-  
STANTIES, WAAR GENERAAL SATAN GEEN  
ENKELE INVLOED KAN LATEN GELDEN.  
DE SLECHTE VERBINDINGEN DOOR DE  
REGEN VAN DE LAATSTE DAGEN HEB-  
BEN ONS TOT NU TOE GEHOLPEN, MAAR  
HET IS SLECHTS EEN WANKEL HULP-  
MIDDEL...



ALS PRINCE EN JORDAN IN SUONG-  
BAY GEBLEVEN WAREN, Zouden  
WE ZE NA ENKELE DAGEN MET DE  
NODIGE VERONTSHULDINGEN VRIJ  
HEBBEN MOETEN LATEN... MAAR  
DAT KONDEN ZE NATUURLIJK NIET  
WETEN...



DOOR ONZE HOUDING HEBBEN WE ZE  
HET VERLANGEN NAAR ONTSNAPPING ZELF  
INGEGEVEN... ZE KUNNEN MAAR LANGS  
EEN ENKELE WEG ONTSNAPPEN EN  
ONZE HONDEN ZULLEN ER WEL  
VOOR ZORGEN, DAT ZE NIET VAN DIE  
WEG AF KUNNEN  
WIKEN...



... EN RECHT VOOR ZE WACHT EEN ON-  
ZICHTBARE GRENS... AAN DE ANDERE  
ZIJDE VAN DIE GRENS KAN GEEN MENS  
EN ZIJN LEVEN EN ZIJN GEZONDE VER-  
STAND BEWAREN... BERNARD PRINCE  
SNELT EEN WARE HEL TEGEMOET!



HELA, NIET ZO HARD! IK ZIT AAN DE ANDERE KANT VAN DIE KETTING VAST, DIKZAK!

WE KUNNEN NU WEL EVEN STOPPEN... WE ZIJN AL EEN HEEL EIND WEG...



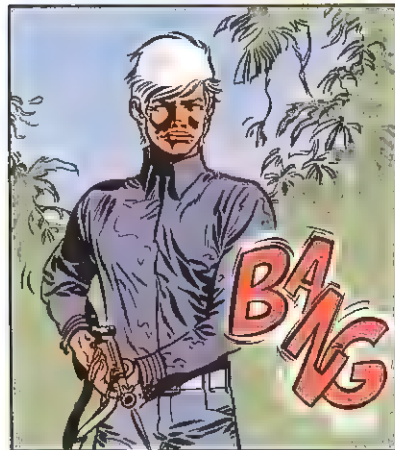
EEN DING MOET NAMELIJK EERST GEBEUREN!



VERDORIE, DAT IS AL DE TWEEDE KEER! IK HOU NIET VAN DAT SOORT GRAPJES, WITKOP!



IKKE... NOU JA, ZO BEDOELDE IK HET NIET...



BANG



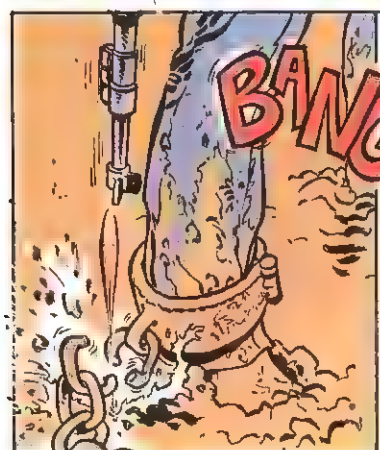
MAAK JE NIET ZENUW-ACHTIG, MAN! SPAAR JE KRACHTEN LIEVER, WE ZIJN NOG LANG NIET VEILIG EN WEL THUIS!

OH, DE KETTING...



HET IS JAMMER, DAT WE GEEN EXTRA-MUNITIE BIJ ONS HEBBEN! VIER SCHAKELS KAPOT BETEKENT TWEE GEWIJEN LEEG!

MAAR HET MOET!



BANG



HOERA! LEVE DE VRIJHEID!

SCHIELT OP! DOOR DIE SCHOTEN HOREN ZE ZO WAAR WE ONS PRECIES BEVINDEN!



JA EN ER DREIGT NOG EEN ANDER GEVAAR...  
**LUISTER MAAR!**

DE HONDEN! ZE HEBBEN  
DE HONDEN ACHTER ONS  
AAN GESTUURD! NU HEBBEN  
WE NIET VEEL KANS MEER  
OM TE ONTSNAPPEN!

DAT  
GEBLAF...

DE MOERASSEN ZIJN NIET VER  
MEER... TOEN WE HIERHEEN  
KWAMEN HEB IK GEZIEN, DAT ER  
KROKODILLEN ZITTEN... DAN MOE-  
TEN WE DUS DIE  
KANT OP...

WE HEBBEN ECHT GEEN  
TIJD MEER OM VOORZICHTIG  
TE ZIJN... WEG MET DIE  
KETTING!

WAT? DE KROKO-  
DILLEN? WAAROM?  
WIL JIJ DAN ZO GRAAG  
DOOR EEN KROKODIL  
OPGEGETEN WORDEN?

NOU, IK NIET!

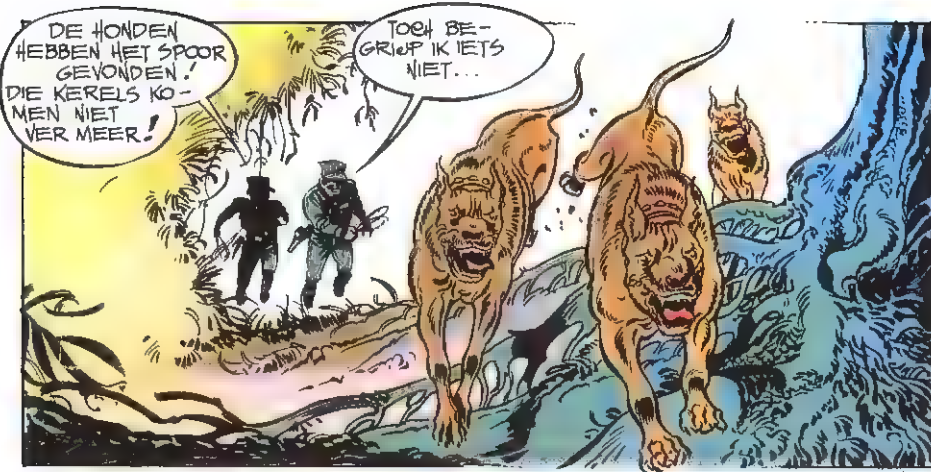
HONDEN  
ZIJN VRESELIJK  
BANG VAN KROKODILLEN  
EN BOVENDIEN HEB-  
BEN WE EEN MINDER  
SNELLE VIJAND AAN DIE  
WATERMONSTERS DAN  
AAN DIE HONDEN...  
KOM MEE!

ZE KOMEN  
DICHTERBIJ!

INDERDAAD...

JICHTLIJDERS KUNNEN HUN KWAAI  
MAAR BETER VERGETEN.  
DIT IS NIET DE JUISTE PLEK  
DAARVOOR!

ZELFS ALS WE HIER NIET  
LEVEND UITKOMEN, HEB IK DAT  
NOG LIEVER DAN DAT WIE IN DE  
HANDEN VAN IGOR TERECHT  
KOMEN!



DE HONDEN  
HEBBEN HET SPOOR  
GEVONDEN.  
DIE KERELS KO-  
MEN NIET  
VER MEER!

TOCH BE-  
GRIEP IK IETS  
NIET...

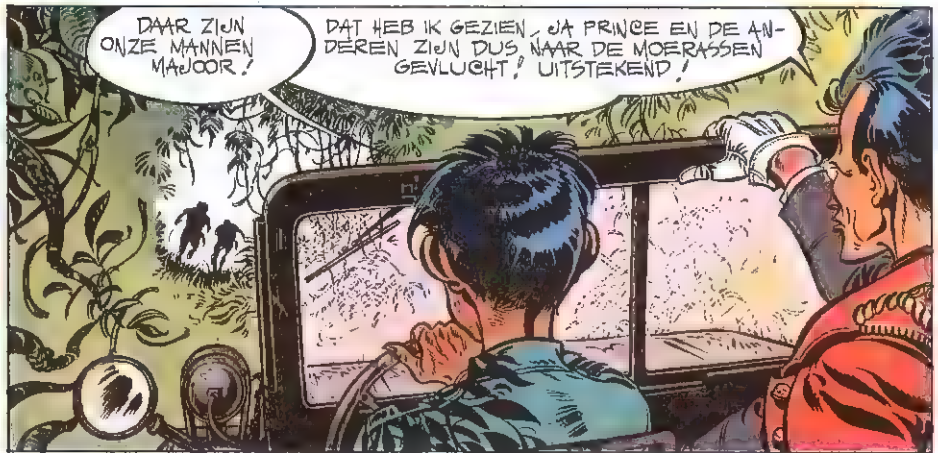


WAAROM HEEFT DE MAJOR EIGENLIJK  
ZO LANG GEWACHT VOOR HJ ONTS  
MET  
DE HONDEN WEG STUURDE? HET LEEK  
NET OF HJ ZE DE GELEGENHEID WIL-  
DE GEVEN EERST TE  
ONTSNAPPEN!

Ach,  
KOM...



DE MAJOR WEEET MEES-  
TAL HEEL GOED WAAROM  
HJ IETS DOET.  
LOOP LIEVER DOOR, DAAR  
KOMT HJ!



DAAR ZIJN  
ONZE MANNEN  
MAJOR!

DAT HEB IK GEZIEN, JA PRINCE EN DE AN-  
DEREN ZIJN DUS NAAR DE MOERASSEN  
GEVLUCHT, UITSTEKEND!



WAAROM WIL-  
LEN DIE STOM-  
ME BEESTEN  
NIET VERDER?  
VOORUIT,  
LOOP DOOR  
SNERTBEEST!

LAAT MAAR! ZELFS ALS JE  
ZE DOODRAISELT GAAN ZE  
NIET VERDER!

ZE RUKKEN GEVAAR!

PRECIES,  
HEREN!



WE HEBBEN ONTS BEST GEDAAH!  
HIER HOUDT ONZE OPDRACHT  
OP! WE ZULLEN DE VLUCHTE-  
LINGEN HELAAS NOOIT MEER  
TERUGZIEN! ZE HEBBEN ZELF  
DE MEEST AFSCHEUWLIJKE  
STRAF VOOR HUN MISDADEN  
GEKOZEN! HEEL ONGELUK-  
KIG...

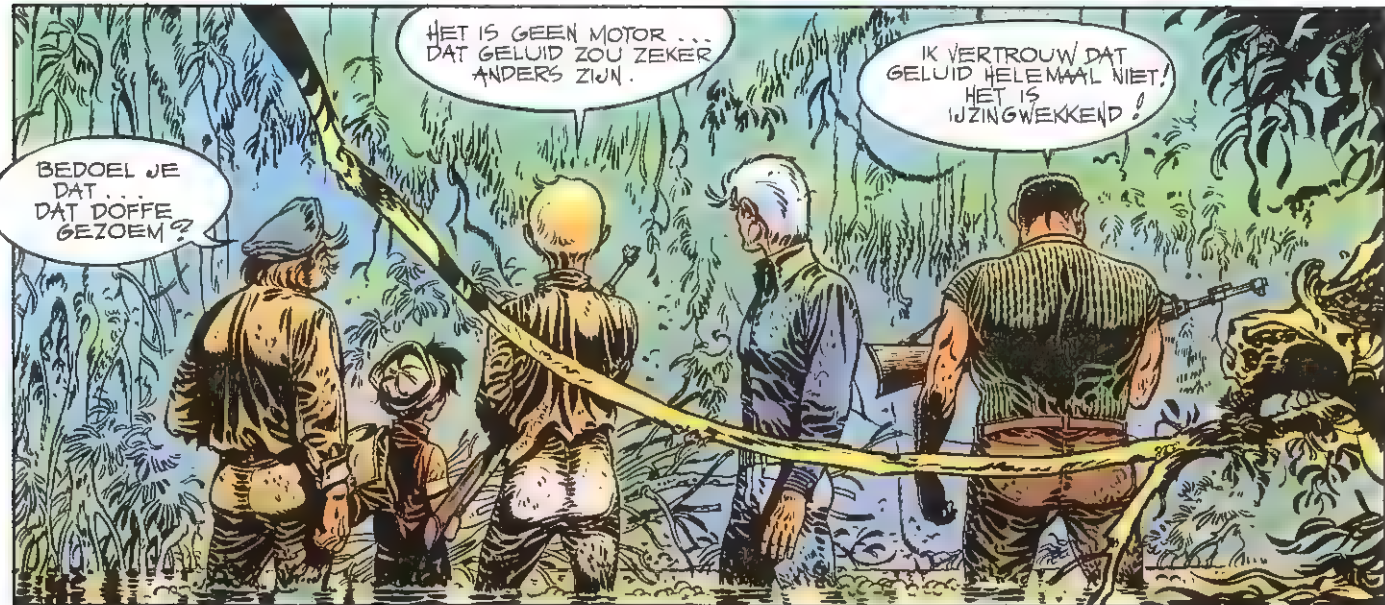


WAT HOORT MIJN OOR?  
VERWIJDEERT HET BLAFSEN  
VAN DE HONDEN ZICH?

JA, EEN GEVAAR  
MINDER DUS...



ALLEEN WETEN WE JAMMER GE-  
NOEG NIET WELKE GEVAREN  
ER VOOR ONTS LIGGEN... DOE  
ME NOU ALSJEBLIEFT, EEN PLE-  
ZIER EN ZWIJG EVEN EEN  
PAAR SECONDEN. IK ZOU NAME-  
LIJK WILLEN WETEN OF JULIE  
DAT VREEMDE GELUID OOK  
HOREN?



HET IS GEEN MOTOR...  
DAT GELUID ZOU ZEKER  
ANDERS ZIJN.

IK VERTROUW DAT  
GELUID HELEMAAL NIET!  
HET IS  
IJZINGWEKKEND!

BEDOEL JE  
DAT...  
DAT DOFFE  
GEZOEM?



WE ZULLEN GAUW GENOEG  
WETEN WAT HET PRECIES  
IS... ACHTER ONS WACHT IGOR  
SARAKELIAN MET ZIJN HONDEN  
EN ZIJN GEWEREN... NAAST  
ONS ZIT AAN TWEE KANTEN  
LEVENSGEVAARLIJK DRIJFZAND  
... WE KUNNEN DUS NIET  
ANDERS DAN DOORLOPEN



HET GEBLAF VAN DE  
HONDEN IS NIET MEER  
TE HOREN... MAAR DAT  
GEBROM WORDT  
STEEDS LUIDER  
...

JA BIJZONDER  
ONAANGENAAM! IK WOU  
DAT HET ZO NU EN DAN  
EVENTJES OPHIELD OM  
MIJN TROMMELVIEZEN  
RUST TE GEVEN  
...

EN DAARBIJ  
AL DIE MUGGEN  
JE REINSTE MEN-  
SENETERS



VERDRAAD, CAVALLI, DAT IS,  
HET NATUURLIJK!

HE? WAT?

DATZELFDE GELUID  
HEEFT IEDER VAN ONS IN  
WARMTE ZOMERNACHTEN  
MEER DAN EENS GE-  
HOORD... ALLEEN  
HEEL WAT MINDER  
LUID...

VOOR ONS WACHTEN  
MUGGEN...

**MILJARDEN  
MUGGEN!**



INDERDAAD  
DAT GELUID IS HET  
ZOEMEN VAN ONTEL-  
BARE INSECTEN...  
WE KUNNEN  
NIET VERDER!

WAAROM NIET? WIJ  
ZIJN VEEL GROTER  
DAN DIE KLEINE SNERT-  
BEESTEN. EEN PAAR  
FLINKE TIKKEN EN ZE  
ZIJN UITGESCHAKELD

ALS ZE EEN  
VOOR EEN OP ONS  
AFKOMEN, ZIJN WE  
WEL EEN PAAR  
JAAR ZOET!



JORDAN HEEFT GELIJK! WE ZULLEN NIET  
VER KOMEN. ER ZIJN EEN PAAR PLAAT-  
SEN OP DEZE WERELD, WAAR DE  
MENS NIET WELKOM IS. WE STAAN VOOR  
DE POORTEN VAN HET VERBODEN RIJK  
HEREN. AAN DE ANDERE ZIJDE  
WACHT DE DOOD (+)



WE MOETEN SNIEL EEN  
BESLUIT NEMEN, WANT  
DIE KLEINE PLAAG-  
GEESTEN BEGINNEN  
TREK IN ME TE  
KRIJGEN!

(+) DIT IS AUTHENTIEK. OP ENKELE PLAATSEN IN DEZE WERELD KOMEN ZOVEEL  
INSECTEN VOOR, DAT DE MENS ER ONMOGELIJK KAN VERTOEVEN.



AL DIE BAKERPRATJES! IK GELOOF ER  
GEEN WOORD VAN. MAAR EERST GA IK  
EVEN OP DE KANT ZITTEN...



DAT NATTE GEDOE  
BEGINT ME TE  
VERV...





IK ZAK WEG!  
HELP!! IK ZAK  
WEG!



EEN STUK DRIEFZAND! **VLUG!**

WACHT EVEN, HELD.  
CAVALLI WIST HET  
TOEG!

WE HEBBEN NU GEEN TIJD VOOR  
STOMMELINGEN EN SUFFERDS!  
TROUWENS, ALS WE NIET NIET  
ZOVEEL ZIJN, HEBBEN WE  
MEER KANS OM DOOR DE  
MAZEN VAN HET  
NET TE GLIPPEN!



BARNEY,  
DOE TOEG IETS!

HIJ WIL HEM NIET  
EENS HEL-  
PEN!

HIJ JIJ!  
BERNARD KAN  
DAT WEL!

OPZIJ, CODY, OF JE  
UTERLIJK ZOU GEHA-  
VEND KUNNEN  
WORDEN.



SORRY, VRIEND,  
MAAR JE VERGEET,  
DAT JULLIE GEWE-  
REN LEEG ZIJN.  
EN DAT OM ONZE  
KETTINGEN LOS TE  
MAKEN...

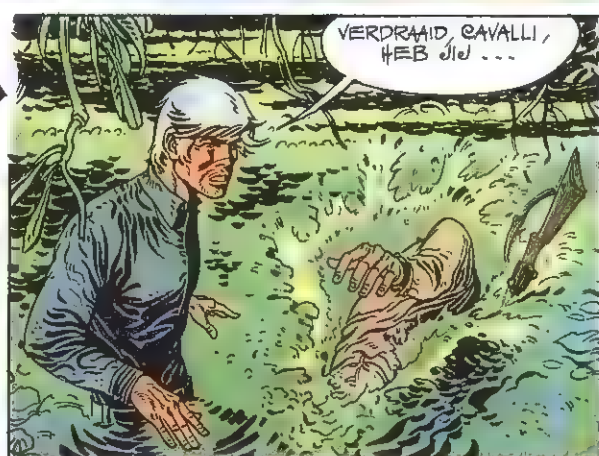
BLIJF STAAN TOT DE LAATSTE  
LUCHTBELLETJES VAN CAVALLI  
LIJ OPEN GESPAT ZIJN IN DE  
MODDER...

**DIT IS  
EEN BE-  
VEL!**



**PAW**

AH!



VERDRAAD, CAVALLI,  
HEB JIJ...

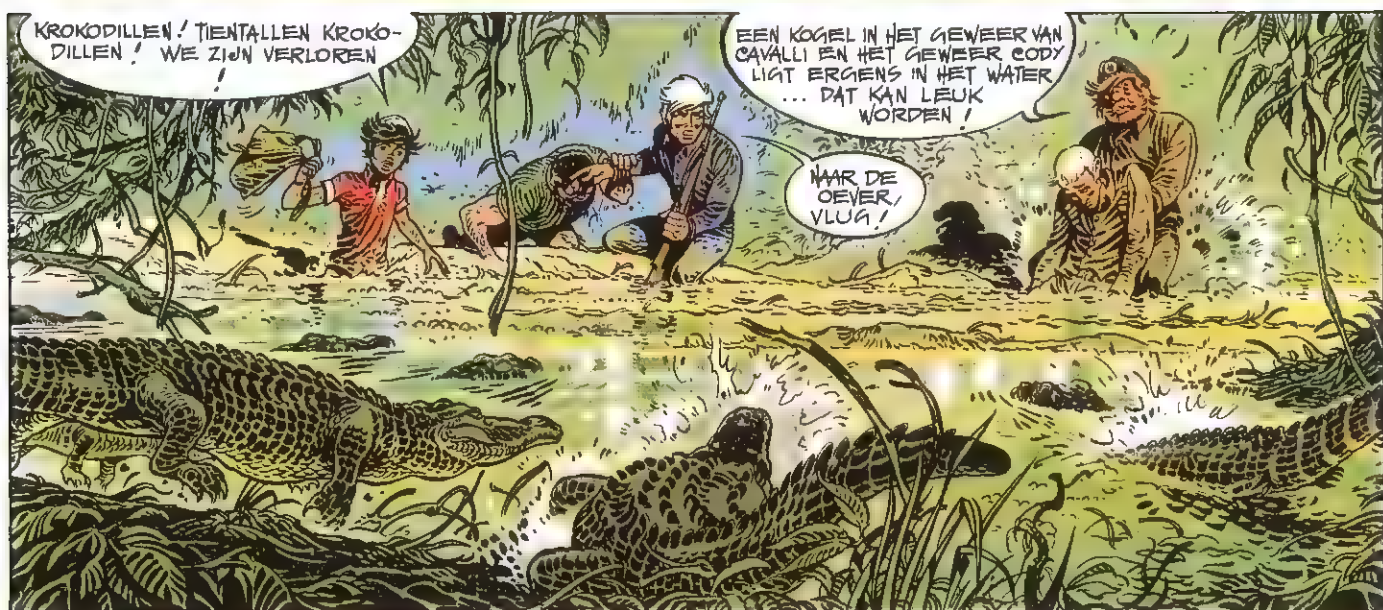


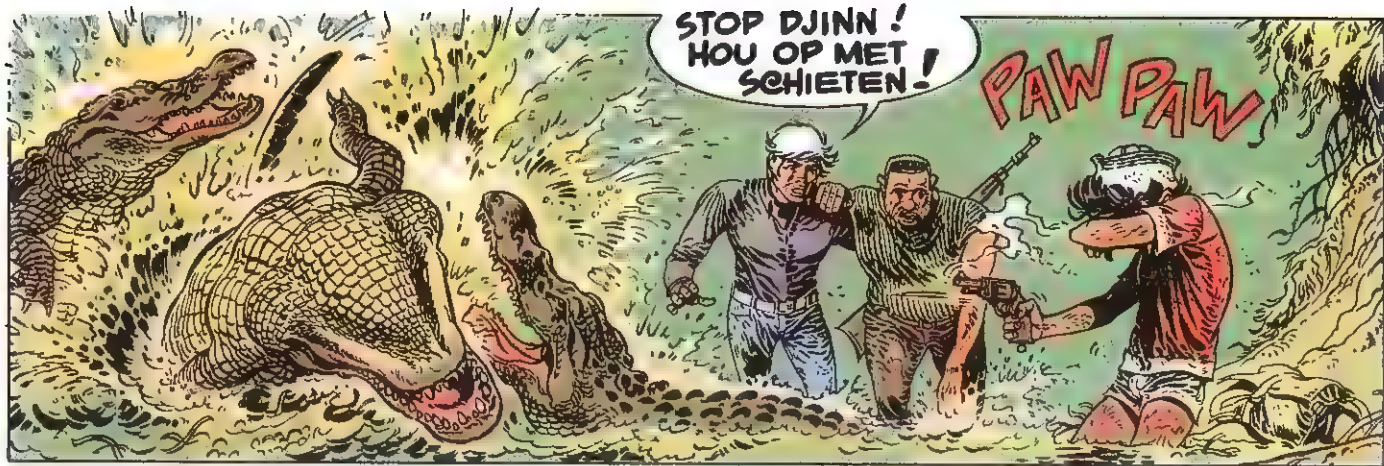
DAT STUK VUIL WIL ME HIER WEG LA-  
TEN ZINKEN VOORUIT, PRINCE, HAAL  
ME ERUIT! EN DOE WAT IK ZEG,  
WANT IK HEB NOG EEN KOEGL EN  
DIE ZAL IK ZEKER GEBRUI-  
KEN!



LAAT MAAR,  
IK KOM AL!

HUM, NIET ZO BEST... EN NU  
ER BLOED IN HET WATER ZIT,  
ZULLEN DE KROKODILLEN  
DAAR ZEKER OP AF KO-  
MEN!





STOP DJINN!  
HOU OP MET  
SCHieten!

PAW PAW

ALS JE ER EEN GEWOND HEBT, STORTEN DE  
ANDEREN ZIET WEL OP DAT DIER! DAT IS  
NU EENMAAL DE WET VAN  
DE JUNGLE! VERSPIL  
DIE KOGELS ALS JE  
BLIEFT NIET!

BERNARD, OH BER-  
NARD! HET IS  
AFSCHUWLIJK!

IK WIL HIER  
WEG  
BERNARD!

STIL MAAR! HET ZAL  
NIET LANG MEER DU-  
REN! JE BENT HEEL  
MOEDIG GEWEEST!  
IK BEN TROTS OP  
JE!

JA, MENSEN,  
HET IS ZOVER!



IK HEB HEM BOVEN GEKREGEN! MET  
MIJN LAARZEN HEB IK ZEKER EEN  
LADDER GEMAAKT IN DIE VETTE  
KLEI! DEZE KANT OP  
DUS!



VLUG! DIE DIERTJES  
HEBBEN AL GENOEG  
VAN HUN KAMARAAD! IK  
VOEL ER NIETS VOOR  
OM ALS TOETJE IN  
HUN MAAK TE  
VERDWIJNEN!



SORRY,  
DJINN, MAAR  
IK KON ECHT  
NIET MEER  
VOOR HEM  
DOEN.



VRIEND CAVALLI  
SCHIJNT AARDIG  
MET EEN GE-  
WEER OM TE  
KUNNEN GAAN  
HIJ ZAL ZIJN  
DOEL NIET  
VAAK MISSEN!

DAAR ZULLEN WE HET WEL OVER HEBBEN ALS  
WE HIER EENMAAL UIT ZIJN!  
IK BEN ER NU VAN OVERTUIGD, DAT  
ZE ONS MET OPZET DEZE KANT  
UIT GEDREVEN HEBBEN! TOT NU  
TOE PASSEN DE GEBEURTENISSEN AARDIG  
IN DE FANTASIE VAN WANG-HO! WE  
HOUDEN VOL!



ALS REISGE-  
ZELSCHAP DOEN  
WE HET AARDIG



DE VOORRAAD, DIE IK VAN DE GEVANGENIS 'GELEEND' HEB, HEEFT DE STRID DOORSTAAN. WE HEBBEN NU TENMINSTE IETS TE ETEN!

IK VREES, DAT WE ER HEEL ZUINIG MEE MOETEN ZIJN. DIE MOERASSEN ZIJN UITGESTREKT EN WANG-HO WIST DAT VERDUVELD GOED...



WE KOMEN SLECHTS HEEL LANGZAAM VOORUIT EN HET KAN DAGEN DUREN VOOR WE UIT DIT GEBIED ZIJN... ZO TE ZIEN ZIJN WE NOG NIET ERG GEVORDERD...



WE ZULLEN ZO LANG MOGELIJK MET DEZE BLIKJES MOETEN DOEN, WANT WE HEBBEN NOG MAAR DRIE KOGELS... KROKODILLENVLEES IS DUS UITGESLOTEN.

MAN, WE MOETEN FLINK ETEN ANDERS KOMEN WE HIER NOOIT UIT! DAT WAARDELOZE ETEN HEEFT ONS GEEN EXTRA KRACHTEN GEGEVEN!

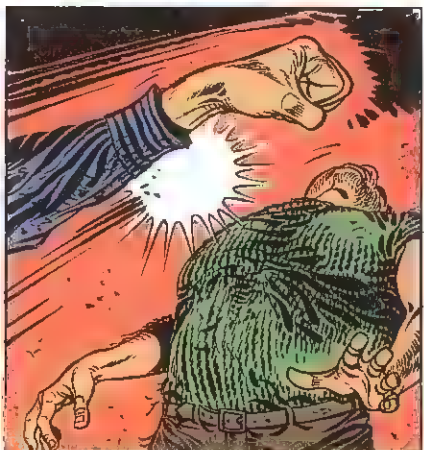


ZEUR NIET, BARNEY! HET IS NU EENMAAL ZO EN VERSPIL JE KRACHTEN NIET MET GIEKIBBEL!

O.o.Ko, JIJ BENT DE BAAS!



HELA, HOU IS MIJN BAAS NIET! IK HEB NIETS MET HEM TE MAKEN! VOORUIT, JOCH, GEEF MIJ DAT GEWEER!



IK BEWAAR HET GEWEER EN DE REVOLVER EN IK HEB DE LEIDING OVER ALLES! IK HEB ER GEEN IDEE VAN OF HET ME ZAL LUKKEN, MAAR IK BEN VASTBESLOTEN MET JULIE SAMEN HIERUIT TE KOMEN! IK EIS DUS VAN IEDEREEN DE VOLLE MEDEWERKING... EN VERDER WIL IK JE NOG ZEGGEN...



... DAT WE JOU AAN DE POLITIE UITLEVEREN ALS WE IN DE BEWOONDE WERELD TERUG ZIJN! JE WEEET HEEL GOED DAT DE JUSTITIE MET JOU NOG EEN APPELTJE TE SCHILLEN HEEFT!



DAT JONG  
IS DOODMOE!  
IK BEN BLIJ, DAT HIJ ZO  
LEKKER SLAAPT.  
ZO VERGEET HIJ DE  
ELLEENDE EVEN!

GEEN WONDER! WE  
HEBBEN VEEL BETER  
GESLAPEN DAN HIJ TIJ-  
DENS DE AFGELOPEN  
NACHT... OVERIGENS  
KUNNEN WE ZIJN  
VOORBEELD BE-  
TER VOLGEN



UITSTEKEND!

IK ZOU GEEN OOG DICHT KUNNEN  
DOEN MET DAT VERSCHRIKKELI-  
KE GEZOEM VLAK BIJ ONS ...  
DAT WERKT OP MIJN  
ZENUWEN!



EEN VAN ONS MOET DE WACHT HOUDEN  
OM NIET VERRAST TE WORDEN DOOR ON-  
VRIENDELIJK GEZINDE DIEREN EN OM  
CAVALLI TE BEWAKEN! ALSJE-  
BLEFT HET GEWEER!  
VEEL STERKTE!



ALS DOORGEWINTERDE ZEE-  
ROB HAD IK NOOIT KUNNEN  
DENKEN, DAT WATER MEE ZO  
MISSIELVK ZO KUNNEN MA-  
KEN... MAAR JA...  
HIER ZIT GEEN ZOET  
IN...



VOORLOPIG ZULLEN WE NOG DA-  
GENLANG TEGEN DIE SMERIGE  
PLAS AAN MOETEN KIJKEN... OM  
DOODMOE VAN TE WORDEN...



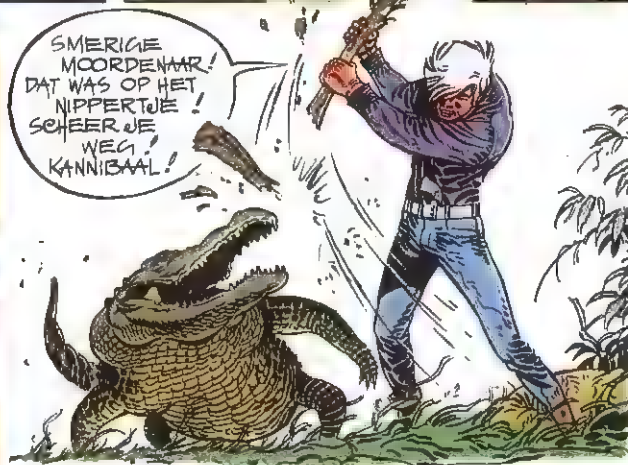
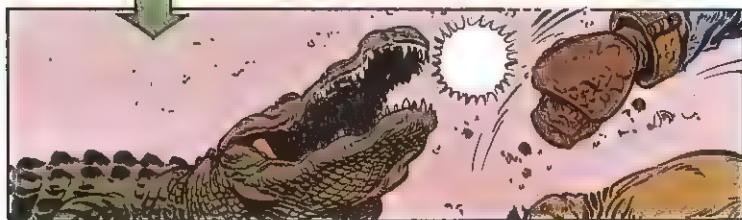
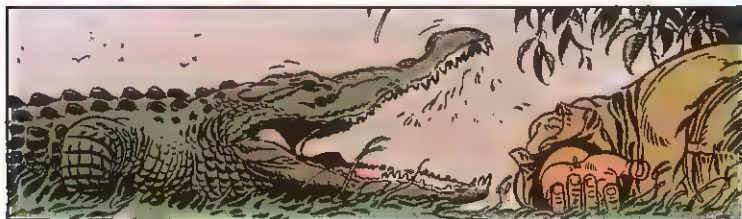
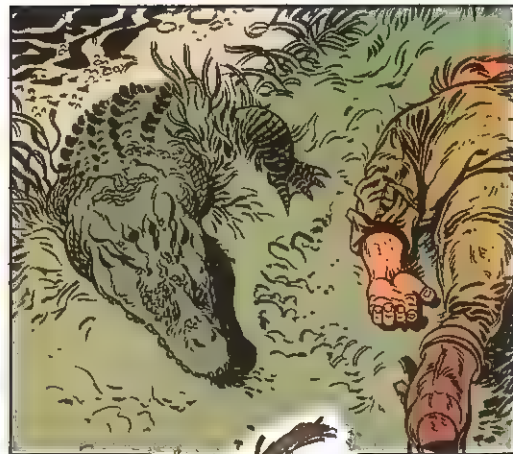
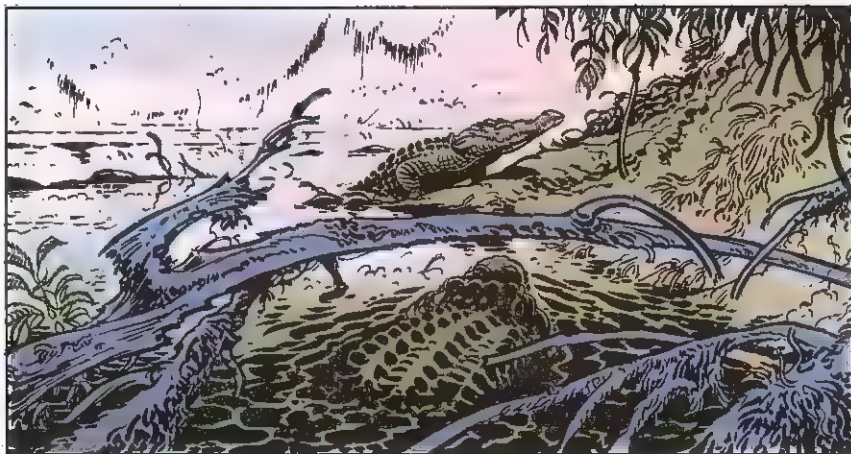
DOOD... MOE  
...



GHH...



NEE, PRINCE, CAVALLI LAAT  
ZICH NIET AAN DE POLITIE UIT-  
LEVEREN, EN MIET DIE BLIK-  
JES KAN IK HET ZEKER NOG  
VIER DAGEN UITHOUDEN!



SMERIGE  
MOORDENAAR!  
DAT WAS OP HET  
NIPPERTJE  
SCHEER JE  
WEG!  
KANNIBAAL!



IK BEN GELUKKIG NET OP TIJD  
WAKKER GEWORDEN OM HET  
ERGSTE TE VOORKOMEN.



BERNARD JORDAN IS  
NIET ZOMAAR IN SLAAP  
GEVALLEN... HIJ HEEFT  
EEN LELIJKE PLEK  
IN ZIJN HALS...

WAOE...  
AUW...



JE HOEFT GEEN WAARZEGGER  
TE ZIJN OM TE ONTDEKKEN WAT  
CAVALLI GEDAAN HEEFT... MIS-  
SCHIEN IS HET WEL BETER ZO!  
DIE MAN IS TE GEVAARLIJK!



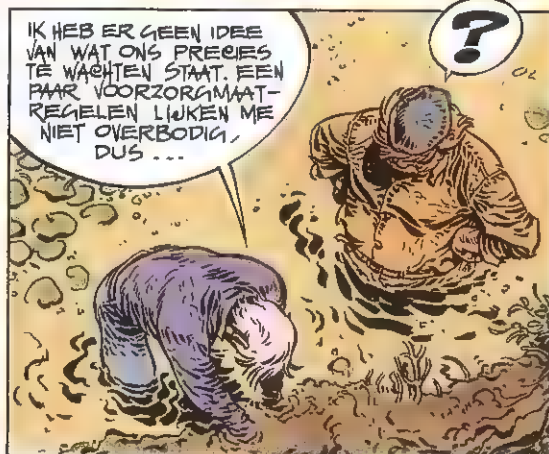
ONZE VRIEND WANG-HO HEEFT NIET VOOR  
NIETS DE BIGNAM "GEMERL SATAN" GE-  
KRIJGEN. HIJ WIST HEEL GOED WAT ONT  
TE WACHTEN STOND ALS WE ZOUDEN  
ONTNAPPEN...  
WE KOMEN HIER NOOIT  
UIT!

WIL NIET!

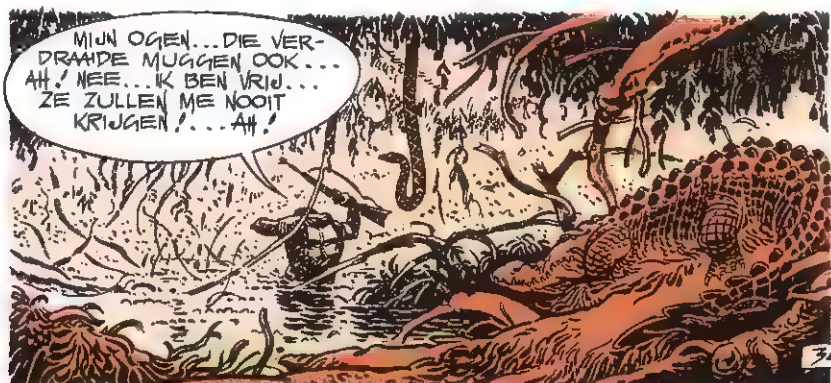


WE ZIJN WEER MET Z'N DRIEN.  
VERGEET NIET, DAT WE AL VOOR HE-  
TER VUREN GESTAAN HEBBEN.  
ROGOO IS ZO VRIENDELIJK GEWEEST  
NOG WAT ETEN VOOR ONT ACHTER  
TE LATEN! WE ETEN DUS EN  
GAAN WEER VERDER!

KOUDE ZUURKOO! IETS  
ERGERS KAN IK ME NIET  
BEDENKEN!



BERNARD PRINCE, DUINN EN BARNEY JORDAN TREKKEN DE HEL TEGE-MOET... IN DIE HEL BEVINDT ZICH AL EEN ANDER MENSELIJK WEZEN... ROCCO CAVALLI WORSTELT WANHOPIG TEGEN ZIJN ONTELBARE VIJANDEN...



WE ZULLEN DAT GEZOEM ZO-  
VEEL MOGELIJK  
LINKS LATEN LIG-  
GEN. ALS WE  
AAN DE ANDERE  
KANT ZIJN, KUNNEN  
WE TERUGKEREN  
NAAR DE GOE-  
DE RIETING.

JA... DAN  
MOETEN WE WEL  
"VAN DE ANDERE  
KANT" KOMEN...  
HET GEZOEM VAN DIE  
ONTELBARE MOORDE-  
NAARTJES DOET JE  
BLOED IN JE ADE-  
REN STOLLEN!

DAT ZOU  
EEN OPLOSSING!  
ZIJN!  
DE MUGGEN ZOU-  
DEN JE NIET LUS-  
TEN OMDAT JE  
BLOED VEEL TE  
HARD IS!

AFSCHUWELIJK!  
ONDANKS DAT LAAGVE  
MODDER VALLEN ZE  
TOCH VAN ALLE  
KANTEN AAN.

ZE KOMEN OP  
JE OGEN, OVERAL  
... VRESELIJK!

VOORUIT, LOOP DOOR!  
BLIJF NIET STAAN!

HER BEN IK  
DREUMES, KOM  
BIJ ME!

DAT GEZOEM  
IK KAN HET NIET  
MEER VERDRA-  
GEN, BERNARD,  
BARNEY!

HOUD DE MOED ERIN,  
KNUL! WE ZIJN ER  
ZO DOOR!

AL PROBEREN DIE VERDRAAG  
DE MUGGEN DE HUID VAN  
MIJN LICHAAM TE VRETEN -  
IK ZAL DAT KIND HIERUIT HA-  
LEN! IK VECHT NOG LIEVER  
TEGEN EEN HONGERIG  
ROOFDIER DAN TEGEN DIE  
SNERTMUGGEN!

MAAR... BEN IK NOU  
DOOF GEWORDEN DOOR  
DAT EINDELOZE GE-  
ZOEM OF WORDT HET  
GELUID MINDER?

WE ZIJN ER  
DOOR, DJINN!  
HOOR JE ME? HET  
IS ACHTER DE  
RUG!

BER...  
BERNARD

BERNARD... VERDORIE!  
IK ZIE HEM NIET!  
HIJ MOET ER NOG  
IN ZITTEN!

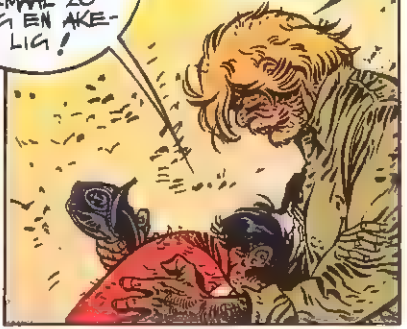


BERNARD!  
BARNEY, GA HEM  
ALSJEBLIEFT  
ZOEKEN!

VERDIKKIE, IK ZIE NIKS IN  
DIE TROEP - **BERNARD!**  
**WAAR BEN JE ?**

JE HOORT  
NIETS ANDERS  
DAN DAT GE-  
ZOEM... OH,  
BARNEY, HET IS  
ALLEMAAL ZO  
ENG EN AKE-  
LIG!

STIL MAAR SCHEEPS-  
MAATJE, 'VE HEB-  
BEN HET ERGSTE  
GEHAD!



WE MOGEN NU HET HOOFD NIET LA-  
TEN HANGEN! IK GA BERNARD HALEN!  
HIER, NEEM MIJN AANSTEKER! PRO-  
BEER HET DING DROOG TE KRIJ-  
GEN EN MAAK DAN EEN VUUR.  
HOE MEER ROOK, HOE  
BETER, DAT ZAL DIE  
MUGGEN LEREN!

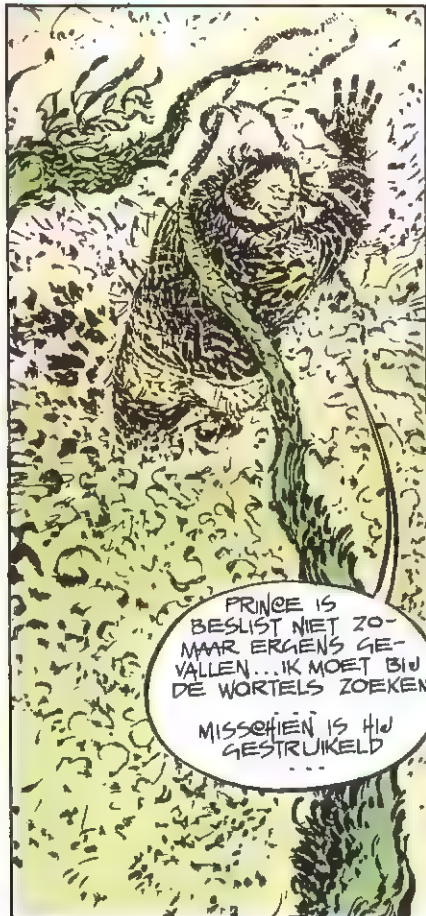


EN... ALS IK SOMS NIET TERUGKOM,  
BEWAAR MIJN PIJP DAN VOOR ME...  
IETS ANDERS BEZIT IK NIET!

WAAR JE MOET TE-  
RUGKOMEN MET  
BERNARD, BARNEY!



NOU, OPZIJ, STELLE-  
TWE BLOEDZUI-  
GERS!

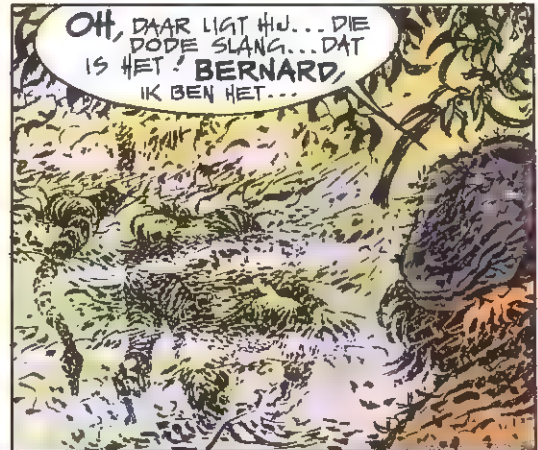


PRINCE IS  
BESLIST NIET ZO-  
MAAR ERGENS GE-  
VALLEN... IK MOET BIJ  
DE WORTELS ZOEKEN

MISSCHIEÛ IS HIJ  
GESTRUIKELD



BERNARD! BERNARD!  
WAAR ZIT JE,  
VERDORIE!



OH, DAAR LIGT HIJ... DIE  
DODE SLANG... DAT  
IS HET - **BERNARD,**  
IK BEN HET...



**PAW**

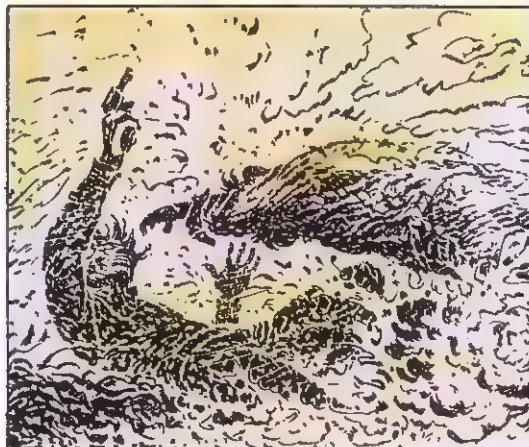
!!?!!

BLIJF STAAN,  
SCHOOT! GEEN BE-  
WEGING MEER OF  
IK... IK...

WELJA, OOK DAT  
NOG. HET IS IN ZIJN  
HOOFD GESLAGEN.  
DAT KUNNEN WE  
NIET GEBRUIKEN!

NIET SCHIETEN, VRIEND.  
IK KWAM TOEVALLIG LANGS  
EN IK BEN ECHT NIETS  
KWAADS VAN PLAN

KIJK MAAR!



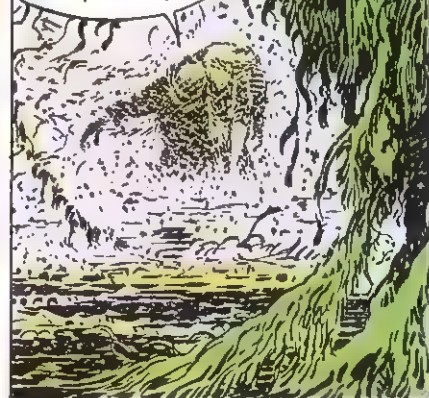
SORRY,  
BERNARD! IK VIND  
HET UITGESPROKEN  
VERVELEND, MAAR  
ER ZAT VERDORIE  
TOCH NIETS ANDERS  
OP...



EN DIE MUGGEN BLIJVEN  
AANVALLEN! HOUDT DAT DAN  
NOOIT OP?



DAT GEZOEM  
DIE MUGGEN...



BARNEY! BARNEY!

KIJK, IK HEB VUUR GEMAAKT! EN  
VERDEROP IS EEN WEG,  
BARNEY! EEN ECH-  
TE WEG!





HET IS ECHT WAAR, BARNEY. IK BEN DROOG. HOUT GAAN ZOEKEN EN OPEENS ZAG IK IN DE VERTE EEN SOORT WEG...

HUM... DAT ZAL WEL DE WEG NAAR SHAN - KUON EN DE GRENS ZIJN...



NIET TE GELOVEN... IK HEB DIE KAART GEZIEN EN IK HAD NOOIT GEDACHT, DAT HET MOGELIJK WAS ZO 'N ENORME AFSTAND TE VOET AF TE LEGGEN. FANTASTISCH!

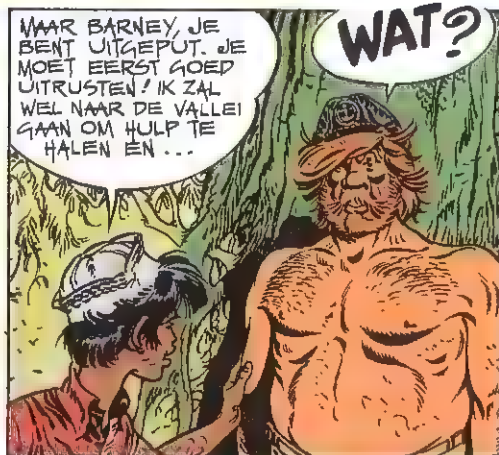


WE MOETEN VERDER, BARNEY. DAARGINDS KUNNEN ZE BERNARD HELPEN

HET IS TE HOPEN, SCHEEPSMAATJE! IK WEET NIET OF DIE SLAG HEM GEBETEN HEEFT, MAAR MISCHEN HEBBEN DIE SNERTMUGGEN HEM ALLEEN EEN FLINKE KOORTS BEZORD... EEN DOKTER WEET ZOETS WEL



WE MOGEN VOORAL GEEN KOSTBARE TIJD VERLIEZEN. WE MOETEN VERDER...



MAAR BARNEY, JE BENT UITGEPUT. JE MOET EERST GOED UITRUSTEN! IK ZAL WEL NAAR DE VALLEI GAAN OM HULP TE HALEN EN...

WAT?



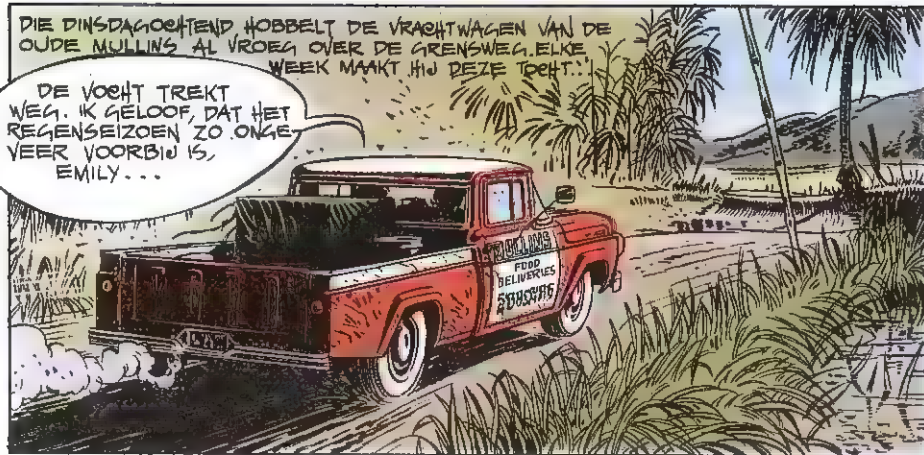
MOET IK ME DE WET LATEN STELEN DOOR DAT SCHEEPSWONG? GEEN SPRAKE VAN! VOORUIT, TAKKEN, LANEN, HOUT! WE GAAN EEN DRAAGBAAR MAKEN EN ACHTER ELKAAR NAAR DE STAD!

ALS DE ZON DIE AVOND NAAR DE EINDER DAALT STROMPELEN BARNEY JORDAN EN DE KLEINE DJINN MOEIZAAM OVER DE RULLE ZANDWEG. RILLEND VAN DE KOORTS LIGT BERNARD OP DE PRIMITIEVE DRAAGBAAR, MAAR DE DRIE OP/ARENDEN VAN DE CORMORAN ZIJN NOG STEEDS BIJ ELKAAR.



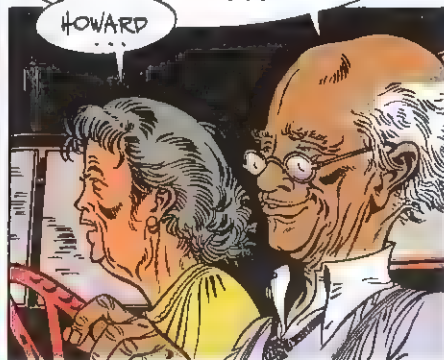
DIE DINSDAGOGEND HOBBELT DE VRACHTWAGEN VAN DE OUDE MULLINS AL VROEG OVER DE GRENSWEG. ELKE WEEK MAAKT HIJ DEZE TOCHT...

DE VOCHT TREKT WEG. IK GELOOF, DAT HET REGENSEIZOEN ZO ONGEVEER VOORBIJ IS, EMILY...



HET IS ANDERS HOOG TIJD! NU WORDEN DE WEGEN TEN-MINSTE WEER IETS BETER...

HOWARD



DAAR LIGT IETS OP DE WEG... HET LIJKEN WEL MENSEN...

MENSEN? HIER? WE ZIJN HIER ZEKER TIEN KILOMETER VAN DE BEWOONDE WERELD...



HET LIJ-KEN NET EUROPEA-VEN...



KLETS GEEN ONZIN, HOWARD

IK GELOOF EERDER, DAT DIE MENSEN EEN ONGELUK GEHAD HEBBEN...

WEES VOORZICHTIG, EMILY. HET IS MIS-SCHIEEN EEN HINDER-LAAG!



HELA, MENEER... WAT IS ER...



HOWARD, DIE MENSEN ZIJN HELEMAAL UITGE-PUT! ER IS EEN KIND BIJ!



ALLE-MACHTIG!

?? MAAR... ??



ALS HET OUDE BESTELWAGENTJE IN DE STAD AANKOMT...



HET IS EEN GELUK DAT U DIE MEKSEN GEVONDEN HEBT, MISTER MULLINS. ALS HET ENKELE UREN LATER GEWEEST WAS, ZOUDEN ZE MISSCHIEF NIET MEER GELEefd HEBBEN...

DUS ZE HALEN HET WEL, DOKTER?

JA, HET KOMT ALLEMAAL WEER IN ORDE. DIE BLONDE MAN IS ER HET ERGST AAN TOE, MAAR HET LEVENSGEVAAR IS GEWEKEN, DANK ZIJ UW HULP!



ZIEZO. NU GAAN WE EENS KIEKEN OF...

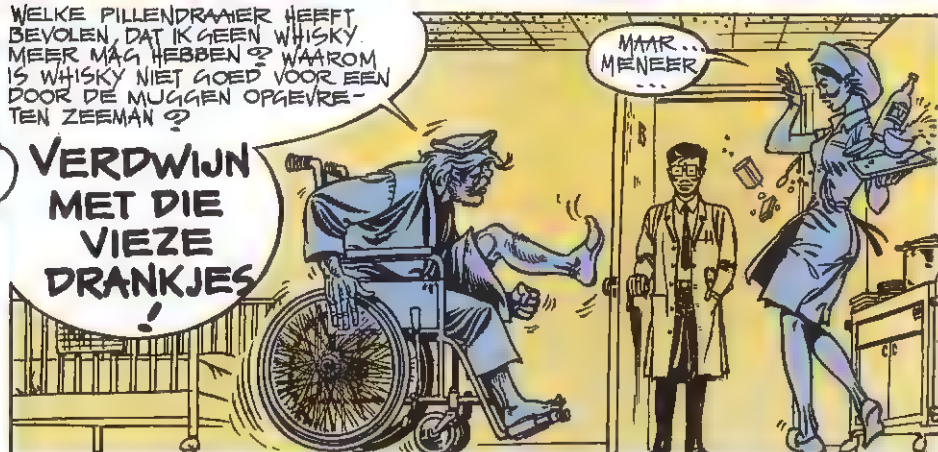


WAT? GEEN WHISKY?

13

WELKE PILLENDRAAIER HEEFT BEVOLEN, DAT IK GEEN WHISKY MEER MAG HEBBEN? WAAROM IS WHISKY NIET GOED VOOR EEN DOOR DE MUGGEN OPGEVRETTEN ZEEFMAN?

!?! VERDWIJN MET DIE VIEZE DRANKJES!



HELA, VERPLEGER, VERTEL ME EENS HOE HET MET MIJN VRIENDEN IS... EN GOED NIEUWS GRAAG, WANT IK BEN NOGAL ZENUWACHTIG VAN-DAG!

DAT BEGRIJP IK, MAAR IK BEN GEEN VERPLEGER...

IK BEN DE PILLENDRAAIER WAAR U HET NET OVER HAD. UW VRIENDEN MAKEN HET GOED, U KUNT DUS GERUST ZIJN. HET DOET ME OVERIGENS GENOEGEN, DAT U WEER ZO FLINK OP-GEKNAPT BENT!



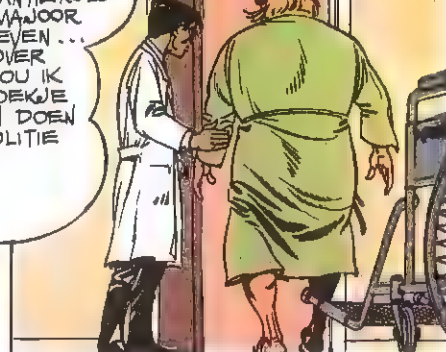
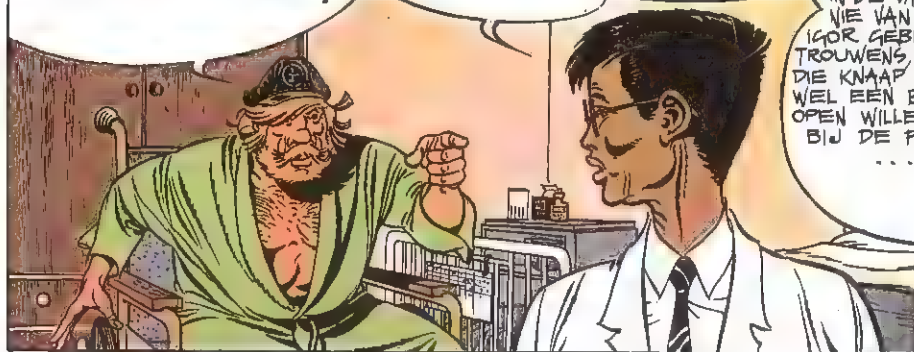
MISSCHIEF KUNT U ONS NU ENKELE BIJZONDERHEDEN GEVEN OVER DE TOCHT, DIE U ACHTER DE RUG HEBT. WEET U DAT DE POLITIE NOG EEN PAAR VAN DERGELIJKE GEVALLEN ONDER HANDEN HEEFT?



WAT IS HIER NOG EEN VLUCHTELING UIT SUONG-BAY AANGEKOMEN? EEN GROTE STEVIGE KNAAP DIE CAVALLI HEET?

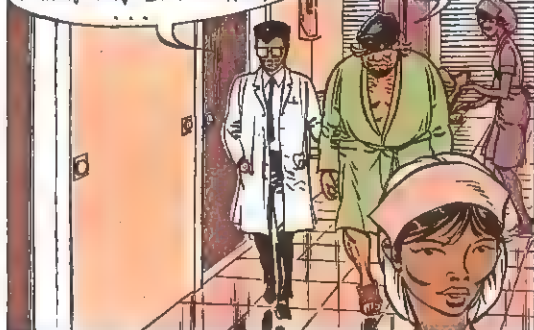
NEE, DAT KLOPT NIET... DE MAN HEET DARSAN, EEN PLANTER... HIJ IS ERG LANG...

NEE, DAT ZEGT ME NIETS... WE ZIJN NIET ZO ERG LANG IN DE VAKANTIEKOLONIE VAN MAJOUR IGOR GEBLEVEN... TROUWENS, OVER DIE KNAAP ZOU IK WEL EEN BOEKJE OPEN WILLEN DOEN BIJ DE POLITIE...



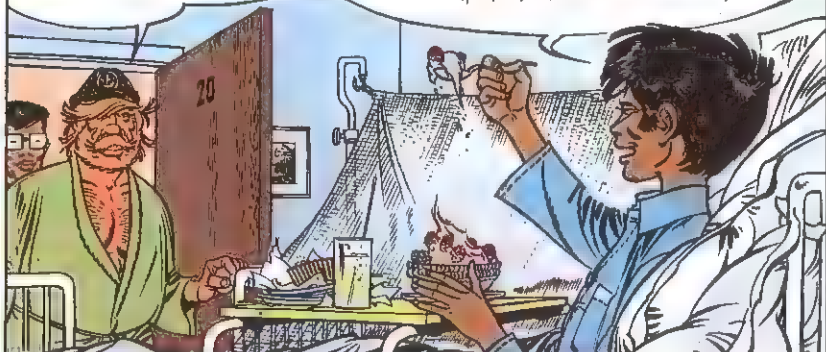
DE HEREN ONDERVRAGEN DARSAN OP HET OGENBLIK... ZE KOMEN DAARNA BIJ U. ONDERTUSSEN KUNT U UW VRIENDEN BEZOEKEN...

GOED. ALLES OP ZIJN TIJD!

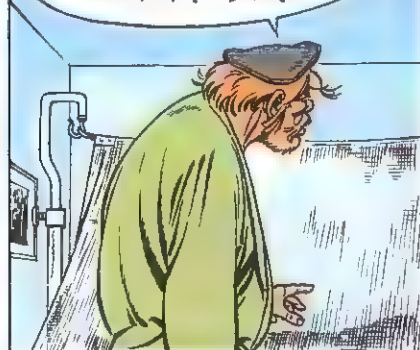


HALLO, SCHEEPSMAATJE! ZOZO, ZE VERWENEN JOU BEHOORLIJK, ZIE IK!

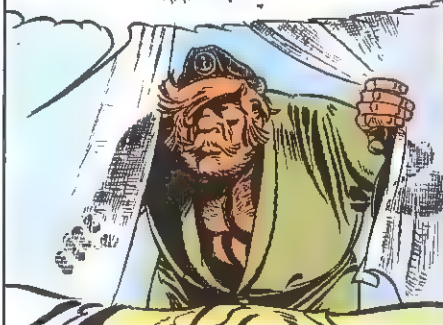
JORDAN! JE MOET VRAGEN, DAT ZE JOU OOK ZO'N DIEET VOORSCHRIJVEN! HET IS VERRUKKELIJK!



EN DE KAPITEIN? ZEH, DUINN, WAAROM HEBBEN ZE HEM DAARONDER VERBORGEN? IS ER...

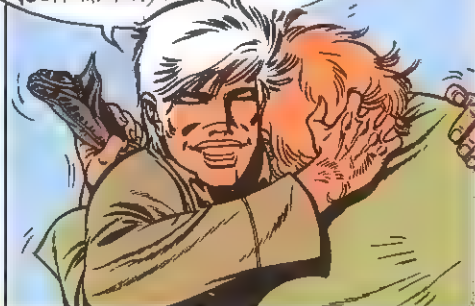


KLETS, GEEN ONZIN, OUWE BROMBEER! DACHT JE WERKELIJK, DAT DUINN ZO SMAKELIJK ZAT TE ETEN ALS IK HET NIET GOED ZOU MAKEN?

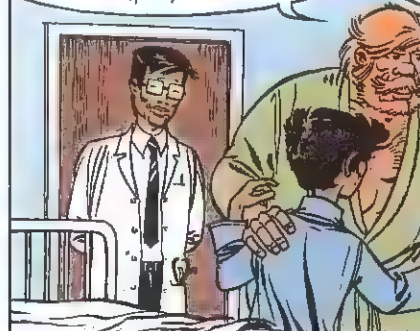


PRINCE! BERNARD, OUWE JONGEN! HET SCHEELDE NIET VEEL, HOOR! WIE HEBBEN GELUK GEHAD!

IK WEEET HET! IK BEN JE NOG DANBAAR VOOR DIE KLAP OP MIJN KIN! DIE KLAP VERGEET IK NOOIT MEER, JORDAN!



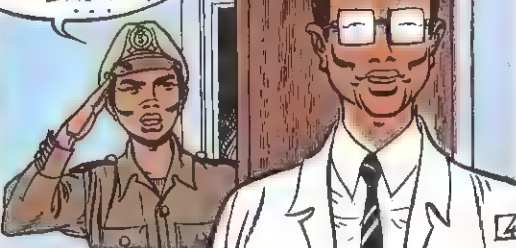
DE BEMANNING IS WEER COMPLEET. WIJ LATEN ONS NIET UIT HET VELD SLAAN, ZELFS NIET DOOR SCHURKEN ALS IGOR OF WANG-HO!



HEB JE HET LAATSTE NIEUWS AL GEHOORD? DE TELEFOONVERBINDINGEN ZIJN HERSTELD. DE AUTORITEITEN ZIJN DE ZAAK GAAN ONDERZOEKEN. WANG-HO IS ONTMASKERD, MAAR HIJ IS GEVLUCHT...

INDERDAAD. AL ZIJN KUIPERIJEN ZIJN AAN HET LICHT GEKOMEN EN...

HEREN... DE INSPECTEUR ZOU GRAAG EEN ZEKERE BARNEY JORDAN WILLEN SPREKEN...



DUS MIJN VERKLARING WORDT IN HET  
DOSSIER OPGENOMEN? UITSTEKENDE!  
DE UITGEVERS ZULLEN OM DE AU-  
TEURSRECHTEN VECHETEN!

HUM... U KUNT BETER HET  
VOORBEELD VAN M. DARSAN  
VOLGEN EN PRECIES DE  
WAARHEID VERTELLEN

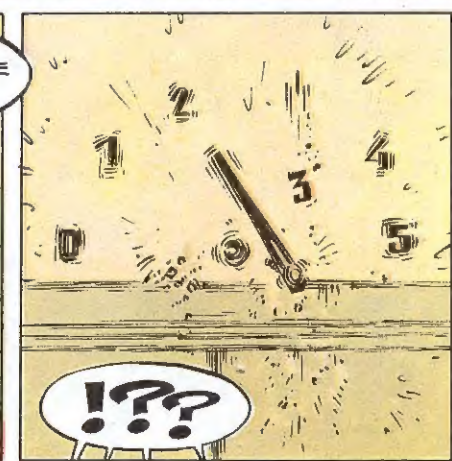
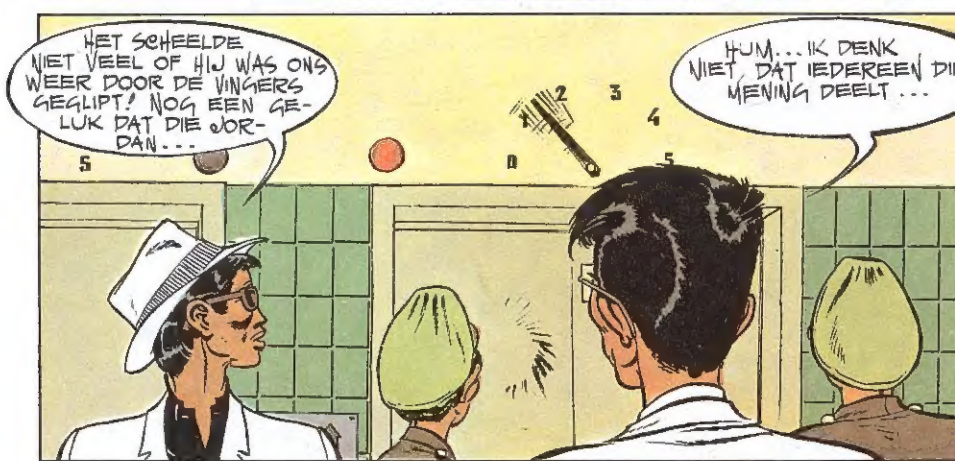
DIE DARSAN IS EEN RARE KNAAP ALS  
U HET MIJ VRAAGT... HIE IS DUS HE-  
LEMAAL ALLEEN ONTSNAPT EEN DOOR  
DE MOERASSEN HIERHEEN GEKO-  
MEN? ZO 'N MAN WIL IK  
GRAAC ONTMOE- TJA... NU U HET

TJA... NU U HET  
EGT... HIJ IS  
VREEMD...

DE HEER DARGAN IS NIET ZO UITGEPUT ALS U... ZIJN  
UITPUTTING IS MEER GEESTELIJK... HIJ HEEFT DE WENS  
GEUIT MET NIEMAND CONTACT OP TE NEMEN, MAAR LIE-  
VER BIJ VRIENDEN OP KRACHTEN TE KOMEN...

ACH, IK HEB  
DE LAATSTE TIJD  
ZOVEEL RARE SNIJ-  
TERS ONTMOET, DAT NIETS  
ME MEER VERBAAST...  
ZOALS DE ZAKEN NU STAAN  
MOET IK EERST DE DUI-  
VEL ZELF ONTMOETEN  
VOOR IK...

**SARAKELIAN**  
**!!!**



EEN WEEK LATERAAN DE KUST...

U BENT TOCH NIET  
BOOS MEER OP ME,  
HE INSPECTEUR?

WAT BEDOELT U JORDAN?  
SOMS LAAT MIJN GEHEUGEN  
ME OPEENS IN DE STEEK.  
WAT BEDOELT U  
PREZIES?

U WEEET DAT WJ HET ALTIJD ERG DRUK  
HEBBEN. IK BEN NOG HELEMAAL VOL VAN  
DE BEKENTENISSEN VAN EEN ZEKERE  
IGOR SARAKELIAN. DE MAN VOND HET  
NODIG OM ZIJN AANGENOMEN IDENTITEIT  
VAN EEN EERLIJKE PLANTER VAARWEL  
TE ZEGGEN. HIJ HOOP-  
TE ZO AAN DE POLITIE  
TE ONTSNAPPEN...

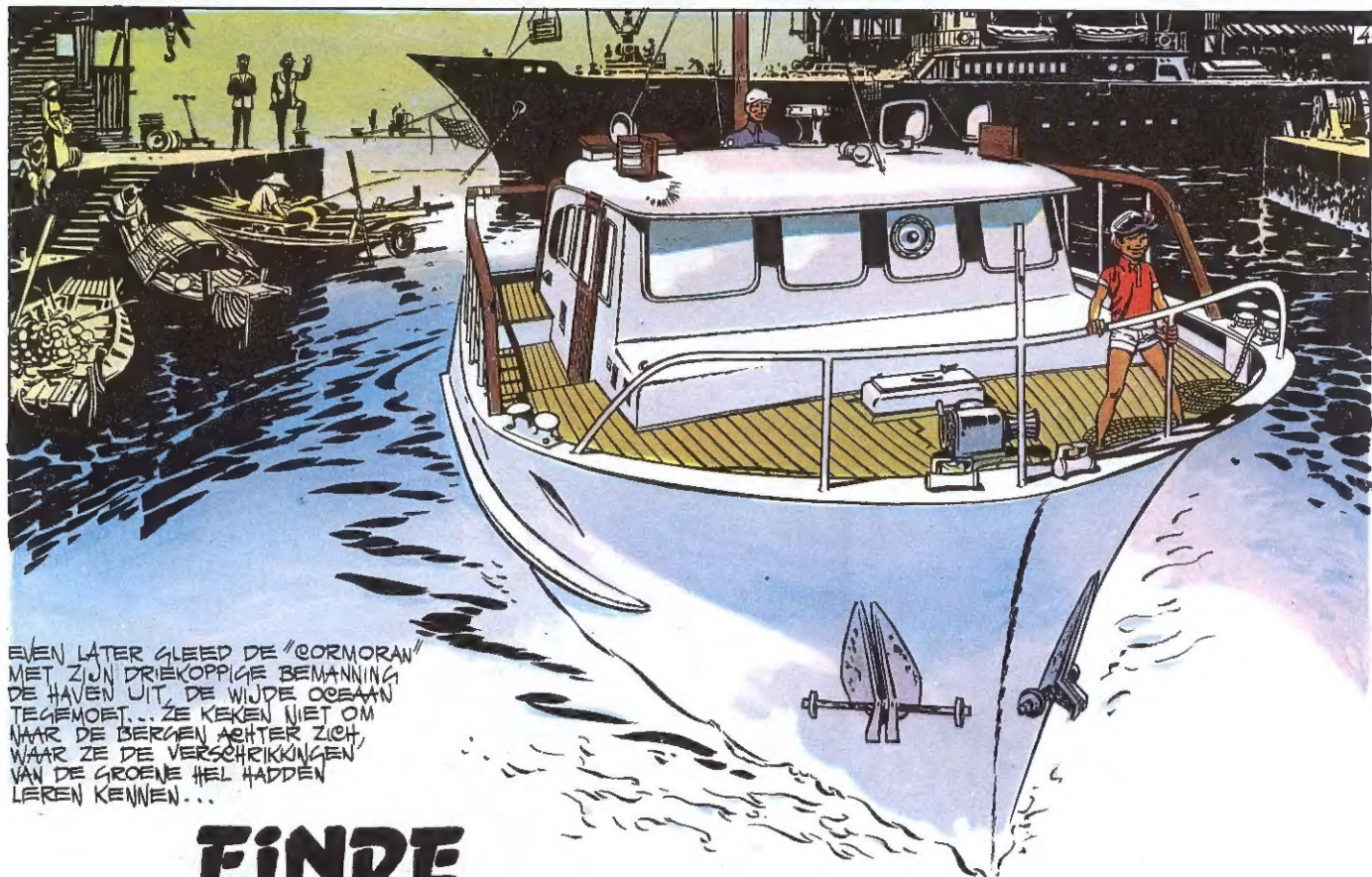
MISSCHIEEN HAD  
HIJ WROEGING...

DAT IS VERMOEDELIIK DE REDEN GE-  
WEEST... JAMMER, DAT ONZE VRIEND  
WANG-HO VERDWEEN IS. ZIJN  
BEKENTENISSEN Zouden BIJ-  
ZONDER INTERESSANT GEWEEST  
ZIJN...

DAT IS  
EEN SLECHTE  
GEWOONTE VAN  
HEM!

VOORLOPIG HEBBEN WE ANDE-  
RE DINGEN AAN ONS HOOFD.  
DE "CORMORAN" IS NOG HEEL  
EN VOOR ONS IS DAT WEL  
HET VOORNAAMSTE.

DE REGERING VAN LAO-TODANG VINDT HET  
ERG BETREURENSWAARDIG, DAT U OP ZIJN  
ONVANGENOME WIJZE KENNIS GEMAAKT  
HEBT MET ONS MOOIE LAND. ER IS VOOR  
BRANDSTOF EN MONDVOORRAD GE-  
ZORGD. GOEDE REIS!



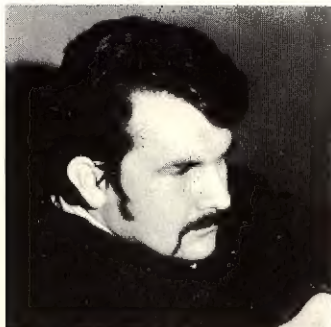
EVEN LATER GLEED DE "CORMORAN"  
MET ZIJN DRIEKOPPIGE BEMANNING  
DE HAVEN UIT, DE WIJDE OCEAAN  
TEGEMOET... ZE KEKEN NIET OM  
NAAR DE BERGEN ACHTER ZICH,  
WAAR ZE DE VERSCHRIKKINGEN  
VAN DE GROENE HEL HADDEN  
LEREN KENNEN...

**EINDE**



**BERNARD  
PRINCE**

## DE AUTEURS



### ◀ HERMANN

De tekenaar. Geboren met het potlood in de hand. Lijkt (een beetje) op Barney JORDAN, de onafscheidelijke vriend van BERNARD PRINCE...

### GREG ▶

De scenarist. Zelf ook tekenaar, maar «humoristisch». Vormt met Hermann een ideale tandem, die van BERNARD PRINCE een ware held van «avonturenfilms op papier» heeft gemaakt.



de collectie COMANCHE  
REEDS VERSCHENEN :

RED DUST  
WANHOOP EN DOOD OP DE PRAIRIE  
DE WOLVEN VAN WYOMING  
DE HEMEL IS ROOD BOVEN LARAMIE  
NACHT OVER DE WOESTIJN  
DE OPSTAND  
DUIVELSVINGER  
DE SHERIFFS

Reeds verschenen avonturen van  
BERNARD PRINCE  
in de Lombard collectie :

GENERAAL SATAN  
STORM OVER CORONADO  
DE HEL VAN SUONG-BAY  
AVONTUUR IN MANHATTAN  
BRAND IN DE OASE  
DE WET VAN DE ORKAAN  
VERSCHROEIDE AARDE  
DE GROENE VLAM VAN DE CONQUISTADOR  
GUERRILLA VOOR EEN SPOOK  
DE HETE ADEM VAN MOLOCH  
DE NEVELBURCHT  
DOEL : CORMORAN  
DE NARREN-HAVEN

« SPECIAAL » album van 80 bladzijden :  
BERNARD PRINCE GISTEREN EN VANDAAG

DE VAL MET DE 100.000 SPIES

